



dorfheftli

Die kleine Zeitung für Unterkulm und die Region 04/2022



erismann

Tankrevisionen
Hauswartungen
Entfeuchtungen

Erismann AG
5616 Meisterschwanden
Tel. 056 667 19 65
www.erismannag.ch



AQUA SEC SERVICE

Bautrocknung / Entfeuchtung
Wasserschaden-Sanierung
Wäschetrockner / Entfeuchter

Meisterschwanden, 056 667 19 64
www.aquasecservice.ch



Gemeindeverwaltung Unterkulm

Hauptstrasse 22

Postfach 115

5726 Unterkulm

Telefon: 062 768 82 40

Telefax: 062 768 82 42

E-Mail: gemeinde@unterkulm.ch

Web: www.unterkulm.ch

Öffnungszeiten

Montag	08.30 – 11.30	14.00 – 17.00
Dienstag	08.30 – 11.30	14.00 – 17.00
Mittwoch	08.30 – 11.30	geschlossen
Donnerstag	08.30 – 11.30	14.00 – 18.00
Freitag	07.00 – 14.00	durchgehend

Gemeindeverwaltung

Grüngutabfuhr

19. April und 3. Mai

Papiersammlung

16. Juni

Gemeindeversammlung

12. Mai und 24. November

Feiertage

Karfreitag, 15. April

Ostermontag, 18. April

R. STEINER AG

Kundenmaurer, Gipser, Plattenleger und Holzbauer

Gontenschwilerstrasse 3 | 5727 Oberkulm
Telefon 062 776 32 37 | Telefax 062 776 39 31
info@r-steiner-oberkulm.ch | www.r-steiner-oberkulm.ch



K242, Sanierung Bahn, Kantonsstrasse, Böhlerknoten

Einladung zum öffentlichen Info-Anlass

Donnerstag, 28. April 2022, 19 – 21 Uhr
Mehrzweckhalle Unterkulm

Sehr geehrter Damen und Herren

Die Kantonsstrasse und die AVA-Trasse müssen dringend saniert und der Böhlerknoten umgebaut werden. Im Auftrag des Grossen Rat wurde das Projekt mit den Vertretern der Bevölkerung diskutiert und bearbeitet. Dank dem grossen Engagement der Begleitgruppe, konnten viele Anliegen aufgenommen und Varianten geprüft werden. Die Projektverantwortlichen möchten den Bevölkerung an einem öffentlichen Info-Anlass den Prozess und die Ergebnisse vorstellen. Gleichzeitig wird über das weitere Vorgehen und die bevorstehenden Genehmigungsverfahren orientiert.

Mit freundlichen Grüssen
Rolf H. Meier Emil Huber

Impressum

Herausgeberin: Dorfheftli AG, Baselgasse 6a, 5734 Reinach, 062 765 60 00, dorfheftli.ch, info@dorfheftli.ch

Verlags-/Geschäftsleitung: Heinz Barth

Redaktionsleitung: Thomas Moor (tmo.). Redaktoren: Patrick Tepper (pte), Fabienne Hunziker (fhu), Cornelia Suter (csu), Dirk C. Buchser (dcb). Reporter: Peter Siegrist (psi), Elisabeth Haefeli (eh), Peter Eichenberger (ei), Silvia Gebhard (sg)

Verkaufsleitung: Nicole Schmid (Seetal). Werbeberatung: Nick Eisenegger (Wynental)

Erscheinung: einmal monatlich, 1. Mittwoch des Monats
Redaktionsschluss: Freitag vor Erscheinung, 12.00 Uhr
Gesamtauflage: WEMF-beglaubigte Auflage 2021: 21 698
Online: dorfheftli.ch, [facebook.com/dorfheftli](https://www.facebook.com/dorfheftli), [instagram.com/dorfheftli](https://www.instagram.com/dorfheftli)

Abopreise: CHF 50.-/Jahr (inklusive MWST). Ausland auf Anfrage
Inserate: Insertionsmöglichkeiten und -preise unter dorfheftli.ch

Druckpartner: Kromer Print AG, kromerprint.ch

Copyright: Für den gesamten Inhalt bei Dorfheftli AG. Nachdruck oder Vervielfältigung jeder Art, auch auszugsweise oder für Onlinedaten, ist nicht gestattet. Herausgeber und Redaktion übernehmen keine Haftung für die von Dritten erstellten Inhalte und setzen voraus, dass ihnen zur Veröffentlichung zur Verfügung gestelltes Material (Texte, Bilder, Logos, Grafiken) frei von Rechten Dritter ist.

Klimaneutrale Produktion



Gedruckt in der Region

printed in
switzerland

Ihr Partner für
Immobilienverkauf
in Unterkulm



CHS

www.chs-immobilien.ch

lokal, vernetzt, persönlich



Programm 2022 Freitag, 22. April

17.00	The Town is open	Festgelände
18.30	Fahne hissen / Begrüssung Sponsorenapéro	Mainstreet
19.00	Motel7	Festzelt
21.00	Lagerfeuer anzünden	Mainstreet
22.00	Rosewood	Festzelt
02.00	The Town sleeps	

Samstag, 23. April

10.00	The Town is open Postkutschenfahrten bis zum Eindunkeln	Mainstreet
Evt.	Linedanceworkshop	Festzelt
16.00	Böllerschüsse	Eingang
17.00	Auction for Authentic Wear	Mainstreet
19.00	Rusty Buddies	Festzelt
21.00	Lagerfeuer anzünden	Mainstreet
22.00	Just For Fun	Festzelt
02.00	The Town sleeps	

Sonntag, 24. April

09.30	The Town is open Frühstück	Festzelt
10.00	Ökumenische Morgenfeier Magic Charly and his Musicfriends	Mainstreet
11.00	Umzug mit Reenactors Anschliessend Postkutschenfahrten	Town Mainstreet
14.00	Böllerschüsse	Eingang
17.00	The Town is closed	

Eintrittspreise

Freitag:	Fr. 20.–
Samstag:	Fr. 20.–
Sonntag:	Fr. 5.–
Wochenendpass: Kinder und Jugendliche bis 16 Jahre GRATIS	Fr. 40.–

Gutartig oder böartig?

Machen Sie ein **Hautkrebs-
screening** direkt bei uns
durch eine Dermatologin!



Wichtig vor dem Besuch ist folgendes zu beachten: Vor dem Screening sollte Nagellack von Finger- und Zehennägeln entfernt werden, da Hautkrebs in seltenen Fällen auch unter den Nägeln entstehen kann. Körperschmuck wie Ohrstecker oder Piercings können das Erkennen kleiner Veränderungen ebenfalls erschweren. Verzichten Sie zudem unbedingt auf Make-up. Beim Screening werden maximal 3 Hautveränderungen beurteilt (keine Ganzkörperbegutachtungen).
Telefonische Anmeldung/Reservierung erwünscht

toppharm
Wyna Apotheke

TopPharm Wyna Apotheke
B. + S. Wild-Studer
5726 Unterkulm, Tel. 062 776 16 57

HAUTapotheker

Unterkulm
Mini Wahl im Wald

Der Start in der «Grube» ist geglückt! – Eine kurze Baureportage

In der ehemaligen «Rainengrube» haben die Arbeiten zur Renaturierung Mitte März begonnen. Der Forstbetrieb Gränichen-Unterkulm hat die in die Grube eingefallenen Äste und eingebrochenen Bäume ausgeastet. Das Astmaterial dient künftig den schutzsuchenden Tieren als Unterschlupf und zur Überwinterung. Der Abraum der noch vorhandenen und nachträglich deponierten Materialien wurde sorgfältig abtransportiert.



Die abgedichtete Oberflächenstruktur wird nicht aufgebrochen, um eine unnötige Belastung auf die renaturierte Fläche zu verhindern. Die ausgeleuchtete Umgebung bietet zahlreichen Lebewesen ein natürliches Zuhause.



Die nachträglich in der Rainengrube deponierten Materialien wie beispielsweise Bauschutt, Zementrohre, Betonreste oder gar Bahnschwellen sind in den vorgefundenen Mengen unproblematisch, gehören jedoch damals wie heute nicht in die Umgebung des Waldes. Diese Fremdmaterialien werden unter Einsatz von Maschinen sorgfältig und

Gemeindenachrichten

mit grösster Rücksicht auf die Natur abgetragen. Der Abtransport erfolgt unter strenger Kontrolle und unter Aufsicht der kantonalen Behörden. Dank sorgfältigem Arbeiten aller Beteiligten erfolgen die Arbeiten «zügig und termingerecht».

Der Gemeinderat wird Sie gerne mit weiteren kurzen Baureportagen über die Entwicklung und den Baufortschritt in der «Rainengrube» informieren. Nähere Auskünfte erteilt Ihnen Gemeinderat Urs Schläpfer gerne auf Anfrage.

Mit neuem Team in Badi-Saison 2022

Die Vorbereitungen für eine genussvolle Badi-Saison 2022 laufen auf Hochtouren. Unter der Leitung eines neuen Teams und ganz nach dem Motto «alles Neu macht der Mai» wird die «Badi-Landschaft» für den Saisonstart vom 14. Mai auf Vordermann gebracht.

Spätestens wenn das schöne Wetter zu kurzen Hosen und T-Shirt verführt, ist es Zeit, die Unterkulmer Badi aus dem Winterschlaf zu erwecken. Die umfangreichen Vorarbeiten laufen im Moment auf Hochtouren. Dazu zählen beispielsweise das Schneiden von Hecken und Grünpflanzen, das Vorbereiten der Grünflächen, die Reinigung der Becken und aller Infrastrukturanlagen sowie die Kontrolle der technischen Einrichtungen. Am Samstag, 14. Mai 2022, soll die Badi für die Gäste aus Nah und Fern eröffnet werden.

Begrüsst werden Sie von einem neuen Leitungsteam. Nach mehr als 40 Jahren der Betriebsleitung hat sich Peter Haltiner aus Teufenthal entschie-

Gemeindenachrichten – Fortsetzung

den, in seine letzte Badi-Saison zu starten. Zur Unterstützung des neuen Betriebsleiters und Bademeisters Hugo Stocker aus Oberkulm, wird Peter Haltiner als Leiter Technik beratend und begleitend zur Seite stehen. Der Badi-Vorstand bedankt sich bereits an dieser Stelle bei Peter Haltiner für sein riesiges Engagement zu Gunsten unserer Badi. Bruno Stocker kennt die Badi als bisheriger Bademeister-Stellvertreter bestens und weiss, welche Ansprüche und Wünsche die Gäste haben. Ein Team aus bisherigen und neuen Mitarbeitenden unterstützt Bruno Stocker bei der Führung des Schwimmbades.



Für das kulinarische Wohl ist auch in der neuen Badi-Saison gesorgt. Die bisherigen Pächter führen das Restaurant mit einem feinen und reichhaltigen Angebot weiter. Mit frisch zubereiteten Salaten und regionalen Produkten werden die Gäste verwöhnt. Selbstverständlich ergänzt mit einer feinen Glace oder einem «Schleckstengel».

Badi-Team, Restaurant-Crew und Vorstand freuen sich auf eine sonnige und genussvolle Badi-Saison 2022. Für die Badi-Saison ab 14. Mai sind wir bereit und hoffen fest, dass der Saison-Start von strahlendem Wetter begleitet wird. Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

KWC-Areal – Baustart 2. Bauetappe



Anfang März erfolgte der Baustart zur zweiten Etappe der Überbauung des KWC-Areals. In den nächsten Monaten entstehen weitere 104 Wohnungen. Zur Gewährleistung der Sicherheit während der Bauphase wurde gemeinsam mit der Bauherrschaft eine klares Verkehrskonzept vereinbart.

Der Baustart zur zweiten Etappe der neuen Zentrumszone KWC-Areal ist erfolgt. Für den Neubau

der drei Mehrfamilienhäuser mit insgesamt 104 Wohnungen ist alles vorbereitet. Der Bezug der neuen Wohnungen ist auf den Sommer 2024 geplant. Bis dahin werden alle Beteiligten ihr Bestes geben, die Bauemissionen so gering wie möglich zu halten. Die bestehenden Fuss- und Schulwege bleiben unverändert und werden bestmöglich abgesichert.

Die Baustelle wird von zwei Seiten angefahren. Eine Zufahrt erfolgt über den Bahnübergang beim Restaurant Eintracht auf den Parkplatz des alten Verwaltungsgebäudes. Dieser Übergang wird für den Lastwagenverkehr mit einem permanenten Sicherheitsdienst abgesichert und dementsprechend beschildert. Die zweite Baustellenzufahrt verläuft über den hinteren Bahnübergang bei der «Sagi», entlang der Winkelstrasse und der Wynastrasse, über die Wynabrücke auf die Baustelle. Beide Zufahrten müssen auch so verlassen werden. Der Lastwagenverkehr auf der Binzhaldenstrasse ist untersagt.

Bauherrschaft und Gemeinderat bedanken sich für Ihr Verständnis und freuen sich auf die Fortsetzung des KWC-Quartiers.

Rechnungsabschluss 2021 der Gemeinde Unterkulm

Wie bereits das Vorjahr, schliesst auch das Jahr 2021 besser ab, als die Prognosen es vermuten liessen. Es resultiert ein sehr erfreulicher Ertragsüberschuss von Fr. 1'215'540.82, was gegenüber dem Budget einem um Fr. 1'385'735.82 besseren Ergebnis entspricht. Wegen der anhaltenden Co-

rona-Pandemie wurde ein Minuswachstum von 2.5% vorausgesagt. Im Budgetprozess sind einerseits das zu erwartende Minuswachstum und andererseits auch die voraussichtliche Bevölkerungsentwicklung eingeflossen. Beide Faktoren haben sich positiver entwickelt als angenommen.

Die Jahresrechnung 2021 weist einen überaus erfreulichen Ertragsüberschuss von Fr. 1'215'540.82 aus. Gegenüber dem budgetierten Aufwandüberschuss von Fr. 170'195.00 fällt das Ergebnis somit um Fr. 1'385'735.82 besser aus. Die Einkommenssteuern der natürlichen Personen vom Rechnungsjahr 2021 zeigen, entgegen der Prognose, ein Wachstum von 2.5% pro EinwohnerIn gegenüber dem Rechnungsjahr 2020. Die Einkommenssteuern der Vorjahre sowie die Vermögenssteuern entsprechen den budgetierten Erwartungen. Ebenfalls sehr positiv abgeschlossen haben die Quellensteuern mit Fr. 239'049.15 sowie die Aktiensteuern mit Fr. 274'836.20. Bei den Sondersteuern fällt die Grundstückgewinnsteuer mit Fr. 258'042.50 positiv auf. Über alle Steuerarten hinweg wurde das Budget um Fr. 793'774.90 übertroffen. Zu diesem positiven Ergebnis haben auch die um Fr. 211'560.00 höheren Mieteinnahmen der Schulliegenschaften sowie der um Fr. 151'772.15 geringere Gemeindebeitrag an die Kreisschule aargauSüd beigetragen. Hinzu kommt der um Fr. 153'167.33 tiefere Nettoaufwand in der gesetzlichen wirtschaftlichen Hilfe aufgrund höherer Rückerstattungen Dritter.

Erfolgsrechnung

Dem betrieblichen Aufwand von 14.0 Millionen

Gemeindenachrichten – Fortsetzung

Franken steht ein betrieblicher Ertrag von 13.4 Millionen Franken gegenüber. Daraus resultiert beim Ergebnis aus betrieblicher Tätigkeit ein Verlust von 0.6 Millionen Franken. Der Personalaufwand liegt mit 3.1 Millionen Franken um 1.4 % unter dem Budget und der Sach- und Betriebsaufwand mit 2.3 Millionen Franken liegt um 4.8 % über den Erwartungen. Die Abschreibungen auf dem Verwaltungsvermögen belaufen sich auf 0.9 Millionen Franken, was einem Minus von 0.3 % entspricht. Der Transferaufwand liegt mit 7.6 Millionen Franken um 0.8 % über dem Budget. Die grössten Posten im Transferaufwand sind die Entschädigungen an den Kanton für die Lehrerbeseoldung, die Restkostenfinanzierung sowie Beiträge an Sonderschulen, Heime und Werkstätten von 2.9 Millionen Franken. Daneben die Entschädigungen an Gemeinden und Gemeindeverbände von 2.4 Millionen Franken für beispielsweise die Kreisschule aargauSüd, die Feuerwehr oder das Schwimmbad. Ebenfalls im Transferaufwand enthalten sind Beiträge von 1.9 Millionen Franken an private Haushalte im Rahmen der Sozialhilfe sowie weitere kleinere Posten. Der Fiskalertrag mit 7.5 Millionen Franken entspricht gegenüber dem Budget einem Plus von 13.3 %. Darin enthalten sind die Einkommens- und Vermögenssteuern von natürlichen Personen von 6.8 Millionen Franken, die Gewinn- und Kapitalsteuern von juristischen Personen von 0.3 Millionen Franken sowie Sondersteuern wie die Grundstückgewinn- und auch die Hundesteuern. Die Entgelte von 2.1 Millionen Franken übersteigen das Budget um 13.1 %. Darin enthalten sind Gebühren für Amtshandlungen wie Gebühren für Aufenthaltsbewilligungen oder

Baugebühren. Die Gemeinde Unterkulm hat für das Jahr 2021 einen Finanz- und Lastenausgleich von 2.2 Millionen Franken erhalten.

Das Ergebnis aus Finanzierung von 1.1 Millionen Franken wird erzielt durch Zinsaufwand, Zinsertrag sowie die Mieterträge der Liegenschaften. Der grösste Anteil am Ergebnis wurde mit den Mieteinnahmen der Kreisschule aargauSüd erzielt. Aufgrund der eingangs bereits erwähnten positiven Abweichungen zum Budget, resultiert als operatives Ergebnis ein Gewinn von Fr. 492'653.82.

Der Aufwertungsreserve konnten Fr. 722'887.00 entnommen werden. Als Gesamtergebnis Erfolgsrechnung resultiert dadurch ein Ertragsüberschuss von Fr. 1'215'540.82. Dieser wird wiederum ins Eigenkapital eingelegt. Der Bestand der Aufwertungsreserve übrige Anlagen beträgt per 31. Dezember 2021 neu 10.7 Millionen Franken.

Das sehr erfreuliche Jahresergebnis ist hochwillkommen, um die in naher Zukunft anstehenden grossen Investitionen im Bereich der Schulliegenschaften sowie der Kantons- und Gemeindestrassen finanzieren zu können.

Investitionen / Finanzierung

Den Nettoinvestitionen von Fr. 124'122.80 steht eine erzielte Selbstfinanzierung von Fr. 1'649'343.42 gegenüber. Aus der Nettoschuld vom Vorjahr von Fr. 77'942.75 hat sich per Ende 2021 ein Nettoguthaben von Fr. 1'446'831.87 entwickelt. Diese Entwicklung ist auf die höheren Steuereinnahmen sowie auf die geringe Investi-

tionstätigkeit zurückzuführen. Die Geldflussrechnung weist einen Mittelabfluss von Fr. 681'032.09 aus. Der Mittelabfluss resultiert aus der Amortisation eines Darlehens.

	Rechnung 2021	Budget 2021
Wasserwerk	+ 49'474.39	+ 41'020.00
Abwasserbeseitigung	+ 101'574.39	- 29'350.00
Abfallbewirtschaftung	- 105'473.58	- 24'420.00



«Laut ist out» – Wenn Lärm die Ruhease stört

Frühlingszeit ist auch Gartenzeit: Rasenmäher und Trimmer, Heckschere, Häcksler und Motorsäge sorgen für Erleichterung bei der Gartenarbeit, aber auch für beachtlichen Lärm. Doch viele Arbeiten im Garten lassen sich bestens lärmfrei erledigen, und zwar von Hand – also ganz ohne motorbetriebene Geräte.

Mehr geniessen, weniger lärmeln!

Unsere Wohnquartiere sind auch Erholungsräume. Der eigene Garten oder Balkon ist für viele Menschen ein Ort der Ruhe und Entspannung. Doch die Anspannung steigt, wenn Lärm die Ruhe stört. Gerade bei Gartenarbeiten und Grünflächenpflege wird viel unnötiger Lärm produziert. Bestimmt kennen Sie das: Gerade möchten Sie es sich nach getaner Gartenarbeit mit einem Buch in Ihrem Garten gemütlich machen, beginnt in der Nachbarschaft ein Rasenmäher zu dröhnen. Und kaum ist die eine Rasenfläche fertig gemäht, be-

Ver- und Entsorgungsbetriebe

Die Ergebnisse der Betriebe sehen wie folgt aus:

ginnt drei Gärten weiter der Häcksler zu rattern. Der Garten ist zum Tummelplatz motorbetriebener Geräte geworden. An schönen Tagen lärmeln im Quartier Rasenmäher und Co. schön gestaffelt stundenlang. Nur noch an Sonn- und Regentagen kehrt Ruhe ein. Gehen Sie mit gutem Beispiel voran und verzichten Sie auf motorbetriebene Gartengeräte. Geniessen Sie die neu gewonnene Ruhe und damit Lebensqualität in Ihrem Garten.

Leise gärteln

Der Rasen muss ab und an gemäht und die Hecke geschnitten werden, auch das Laub sollte auf Wegen und Plätzen entfernt werden. Aber das geht auch leise: verzichten Sie möglichst das ganze Jahr über auf Gartengeräte mit Benzinmotor, für den Gartenunterhalt gibt es weniger laute Alternativen mit Elektromotor. Oder steigen Sie am besten auf Handarbeit um. Diese ist leise, schont die Umwelt und ist gesund – ganz nach dem Motto «Muskeln statt Motoren». Zudem ist es unnötig, dem Rasen permanent einen Millimeterschnitt zu verpassen. Mähen Sie nur den Teil des Rasens, den Sie regelmässig betreten. Oder lassen Sie am Rand einen Saum von mindestens

Gemeindenachrichten – Fortsetzung

einem halben Meter stehen. Weniger Rasenmähen macht weniger Lärm, Sie haben mehr Zeit, Ihren Garten zu geniessen und Sie fördern gleichzeitig die Biodiversität. Denn nur in naturnahen Strukturen finden zahlreiche Tier- und Pflanzenarten einen Lebensraum. Rasenroboter sind zwar leise, doch eine tödliche Falle für kleine Gartenbesucher. Sie machen Igel, Amphibien und Insekten das Überleben schwer und sind daher keine Alternative zum Motormäher. Heckenschnitt und Äste können auch ungehäckselt kompostiert werden, das Ganze dauert einfach etwas länger. Legen Sie mit gröberen Ästen eine Asthaufen an: Igel, Blind-schleiche und Co. werden es Ihnen danken. Und falls doch mal ein motorbetriebenes Gerät erforderlich ist: Betreiben Sie das Gerät im Sparmodus und nicht unter Vollgas, meiden Sie lärmsensible Randstunden und koordinieren Sie wenn möglich lärmige Arbeiten mit der Nachbarschaft.

So laut wie ein Presslufthammer

Mit einem Schalldruckpegel von über 100 Dezibel (A) – das ist etwa so laut wie ein Presslufthammer – lärmern benzinbetriebene Laubsauger und -bläser. Doch nicht nur der Lärm und die Abgase sind ein Problem. Durch den starken Luftstrom von über 200 Stundenkilometern werden Kleintiere wie Käfer, Asseln und Spinnen durcheinandergewirbelt und getötet. Auch viel Feinstaub wird so in der Luft verteilt und unter Umständen eingeatmet. Gerade im Garten greift man daher besser zu Besen und Rechen. Und da kann das Laub grösstenteils auch gleich liegengelassen werden – vor allem auf Beeten oder unter Bäumen und Sträuchern –, denn Herbstlaub bietet zahlreichen Insek-

ten und Kleintieren ein ideales Winterversteck und ist der beste Dünger für das nächste Frühjahr.

Danke, dass Sie die Ruhezeiten einhalten!

Es ist generell verboten, durch eigenes Verhalten oder mit Geräten, Maschinen oder Vorrichtungen Lärm zu verursachen, der durch rücksichtvolle Handlungsweise bzw. wirkungsvolle Vorkehrungen vermieden werden kann. Zusätzlich gelten folgenden Ruhezeiten, die im Polizeireglement festgesetzt sind:

Werktag:	Sonn- und Feiertage:
12.00 bis 13.00 Uhr	ganzer Tag
20.00 bis 07.00 Uhr	

Frühlingsputz in den Gärten



Die kommenden warmen Frühlingstage bieten die ideale Gelegenheit, um den eigenen Hausgarten aus dem Winterschlaf zu erwecken und ihn von den Spuren des Winters zu befreien. Die bereits durchgeführten Grünabfuhrungen bestätigen, dass auch Sträucher und Hecken in Form gebracht werden. Damit nicht nur die Pflege im eigenen Garten stimmt, sondern auch gegenüber den Mitmenschen und der Umwelt, bitten wir Sie, folgende Punkte zu beachten:

- Bitte beachten Sie die umfassenden Entsorgungsinformationen der Gemeinde. Diese Informationen wurden in alle Haushaltungen zugestellt und können auf der Website der Gemeinde in der Rubrik Umwelt/Entsorgung/Versorgung heruntergeladen werden. Bei der ordentlichen Grünabfuhr werden nur Grüngelände mit einer gültigen Jahresvignette geleert. Von der Gebührenpflicht ausgenommen ist die Ablieferung von Laub sowie Baum- und Sträucherschnitt. Bitte beachten Sie die Vorgaben zur Ablieferungsgrösse.

- Das Verbrennen von natürlichen Wald-, Feld- und Gartenabfällen in Wohngebieten ist verboten. Ihr Nachbar dankt es Ihnen, wenn er und sein Eigenheim nicht von Rauch «eingenebelt» werden.

- Leider werden im Wald oder in der Landwirtschaft vermehrt «wilde Ablagerungen» von pflanzlichen Abfällen, teilweise auch von Küchen- und Speiseresten, festgestellt. Das Ablagern von jeglichem Grüngut wie Stauden, Gehölzschnitt oder Rasen in der freien Landschaft oder im Wald ist verboten. Dadurch gelangen immer häufiger fremdländische und meist starkwüchsige Pflanzen in die freie Natur, welche dort oftmals Wurzeln schlagen, sich rasch ausbreiten und die heimischen Wildpflanzen meist gänzlich verdrängen. Die fatale Folge ist, dass dadurch der natürliche Lebensraum nicht nur der angestammten Pflanzen, sondern auch von vielen Insekten und Kleintieren zerstört wird. Zeigen Sie Verantwortung für eine intakte

Natur! Lagern Sie keine Gartenabfälle im Wald oder in der freien Landschaft ab! Nutzen Sie die offiziellen, teilweise kostenlosen Entsorgungsmöglichkeiten der Gemeinde.

Der Gemeinderat wünscht Ihnen einen grünen Daumen und viel Freude bei der Pflege Ihres Gartens.

Bienenhalterbeiträge 2022



Die Gemeinde Unterkulm richtet seit Jahren freiwillig einen jährlichen Beitrag an die Bienenhaltung aus. Anspruchsberechtigt sind alle Imkerinnen und Imker, die Bienenvölker innerhalb der Gemeinde Unterkulm stationiert haben. Die für die Subvention massgebende Anzahl Bienenvölker orientiert sich am Stichtag der kantonalen Bienenzählung; aktuell der 15. März. Die Subventionszahlung ist durch den Bienenzüchterverein oder die Imkerin / den Imker jeweils bis spätestens 30. April mittels Kopie des kantonalen Bienenzählungs-Formulars bei der Gemeindekanzlei, 5726 Unterkulm, anzumelden. Anmeldungen nach dem 30. April 2022 können nicht mehr berücksichtigt werden. Der Gemeinderat dankt den Bienenhalterinnen und -haltern für ihren grossartigen Einsatz zu Gunsten unserer Natur.

Gemeindenachrichten – Fortsetzung

Gemeindeversammlungs-Traktanden vom 12. Mai 2022

Der Einwohnergemeindeversammlung vom 12. Mai 2022 werden nachfolgende Traktanden zur Beschlussfassung vorgelegt:

1. Genehmigung des Protokolls der letzten Versammlung vom 25. November 2021
2. Genehmigung des Rechenschaftsberichtes 2021
3. Passation der Verwaltungsrechnungen 2021
4. Genehmigung eines Kredites von brutto Fr. 273'000.00 inkl. MwSt. für die Beschaffung eines neuen Kommunalfahrzeuges
5. Genehmigung eines Kredites von brutto Fr. 341'000.00 inkl. MwSt. für die Erstellung eines Provisoriums für vier Kindergartenabteilungen
6. Verschiedenes und Umfrage

Herzliche Glückwünsche!

Im März durften Frau Margareta Berner ihren 95.

Geburtstag und Herr Walter Geiser seinen 90. Geburtstag feiern. Der Gemeinderat Unterkuhl gratuliert den beiden Jubilaren herzlichst und wünscht ihnen fürs neue Lebensjahr beste Gesundheit und alles Gute.

Kurzmeldungen

Per Ende Februar 2021 waren in Unterkuhl insgesamt 3'383 Einwohnerinnen und Einwohner gemeldet. Davon waren 95 Personen als arbeitslos und 137 als stellensuchend registriert.

Der Gemeinderat hat dem STV Unterkuhl die Bewilligung erteilt, die Mehrzweckhalle und den Sportplatz Färberacker am Donnerstag, 26. Mai 2022, von 09.00 Uhr bis 11.30 Uhr, für ein Training auf die bevorstehenden Turnfeste zu nutzen.

Folgende Baubewilligungen sind erteilt worden:

Gesuchsteller: Ackermann Jörg, Rosenweg 1, 5726 Unterkuhl
Bauobjekte: Wärmetechnische Dachsanierung mit Einbau Dachfenster am Gebäude Nr. 528

Gesuchsteller: Baumann Manuel und Melanie, Rigistrasse 18, 5726 Unterkuhl
Bauobjekt: Anbau gedeckter Sitzplatz an Gebäude Nr. 821

Gesuchsteller: Eichenberger Oliver und Weber Eichenberger Gabriela, Neudorfstrasse 2, 5726 Unterkuhl
Bauobjekt: Ersatz Ölheizung durch Luft/Wasser-Wärmepumpe beim Geb. Nr. 419

Gesuchstellerin: Richner Margrit, Rigistrasse 24, 5726 Unterkuhl
Bauobjekt: Ersatz Elektrospeicheröfen durch Luft/Wasser-Wärmepumpe beim Gebäude Nr. 889

Gesuchsteller: Uthayakumar Satheeskumar und Satheeskumar Vidhya, Waldeggweg 5, 5726 Unterkuhl

Bauobjekt: Neubau Parkplatz neben Gebäude Nr. 667

Gesuchsteller: Zimmerli Andreas und Natascha, Haldenstrasse 1, 5726 Unterkuhl
Bauobjekte: Einfriedung und Sichtschutzwände beim Gebäude Nr. 1250

Veranstaltungen April

06.04.2022	14.00 / 15.30	Zaubershow	
		Elternverein Kulm	Aula Oberkuhl
07.04.2022	17.00 – 18.00	Unentgeltliche Rechtsauskunft	
		Aargauischer Anwaltsverband	Bezirksgericht Kulm, 1. OG
09.04.2022	09.00 – 13.00	Samstagsmarkt	
		Gemeinde	Zentrumsplatz
10.04.2022	10.00	Konfirmation mit Apéro	
		Ref. Kirche Kulm	Ref. Kirche Unterkuhl
11./12.04.2022		Babysitterkurs	
		Elternverein Kulm	Gemeindesaal Unterkuhl
17.04.2022	06.00	Osterfrühfeier mit Ostermorgenessen	
		Ref. Kirche Kulm	Ref. Kirche Unterkuhl
21.04.2022	17.00 – 18.00	Unentgeltliche Rechtsauskunft	
		Aargauischer Anwaltsverband	Bezirksgericht Kulm, 1. OG
19. – 22.04.2022		Kinderwoche	
		Ref. Kirche Kulm	Ref. Kirche Teufenthal
22.04.2022	17.00 – 02.00	OldWest Unterkuhl	Rainstrasse
23.04.2022	10.00 – 02.00	OldWest Unterkuhl	Rainstrasse
23.04.2022	9.00	Arbeitseinsatz Bänkli	
		Natur- und Vogelschutzverein	ab Zentrumsplatz
24.04.2022	09.30 – 17.00	OldWest Unterkuhl	Rainstrasse
24.04.2022	09.00 – 17.00	Jungtierschau	
		Kleintierfreunde Kulm	Mehrzweckhalle und Aula
25.04.2022	13.30 – 17.15	Beratung	
		Mütter- und Väterberatung	Kreuzbündtenstr. 8c, Oberkuhl
27.04.2022	14.30 – 16.30	Spielzeugmarkt	
		Elternverein Kulm	Wynenschulanlage Oberkuhl

Vereine

Artillerieverein Kulm

Infos: Schüttel Kurt, Feldmatte 7, 5726 Unterkulm, 079 210 10 31, www.avkulm.ch

Elternverein Kulm

Infos: Elternverein Kulm, Steinenbergstrasse 21, 5726 Unterkulm, elternverein-kulm.ch

Frauenkreis Kulm

Infos: Leuenberger Barbara, Libellenstrasse 592, 5732 Zetzwil, 079 478 47 68, b-dietschi@bluewin.ch

Gewerbe Kulm

Infos: Gloor Tobias, Präsident, Postfach 138, Unterkulm, 062 768 20 20, praesident@gewerbekulm.ch, www.gewerbekulm.ch

Jagdverein Unterkulm

Infos: Berner Hans Rudolf, Präsident, Knubelstrasse 40, Unterkulm, 079 543 74 67, hs.berner@zik5726.ch

Jugendfeuerwehr mittleres Wynental

Infos: Berger Ramona Rafaela, Aktuarin, Hauptstrasse 7, Unterkulm, info:jfw-mw@gmx.ch, www.jfw-mw.ch

Jugendmusik Kulm

Infos: Hofmann Beat, Dyshofweg 7, 5727 Oberkulm, 079 551 95 32, jmkulm@bluewin.ch

Kleintierfreunde Kulm

Infos: Hofmann Ruedi, Präsident, Oberkulmerstrasse 114, 5728 Gontenschwil, 062 773 29 30, r.hofmann@hofmannmechanik.ch

Kulturregion KUKUK

Infos: Hausherr Philipp, Präsident, Waldeggweg 1, Unterkulm, 079 793 13 64, info@zumkukuk.ch, www.zumkukuk.ch

Landfrauenvereinigung

Infos: Leutwyler Daniela, Präsidentin, Winkelstrasse 7, Unterkulm, 062 772 05 03, bolliger.daniela@bluewin.ch

Musikgesellschaft Unterkulm

Infos: Ledermann Werner, Präsident, Unterkulm, 062 842 80 06, info@mgu.ch, www.mgu.ch

Musikgesellschaften Teufenthal und Unterkulm

Infos: Kaspar Thomas, Präsident, Meierhofstrasse 3, Unterkulm, 062 776 04 45, info@mgtu.ch, www.mgtu.ch

Mütter-/Väterberatung (kostenlos)

Kreuzbündtenstrasse 8c, 5727 Oberkulm. Jeden 1. und 3. Montag des Monats auf Voranmeldung, 13.30 – 16.00 Uhr. Telefonsprechstunde, Montag – Freitag, 8.00 – 10.00 Uhr, 062 771 63 30. Infos: www.muetterberatung-kulm.ch

Natur- und Vogelschutzverein Unterkulm

Infos: Grossenbacher Silvia, Ko-Präsidentin, Rigistrasse 15, Unterkulm, 062 776 44 55, silvia.grossenbacher@gmx.ch, www.nvvu.org

Old West Unterkulm

Infos: Leuenberg Herbert, Präsident, Rigistrasse 31, Unterkulm, 062 843 00 70, info@oldwest-unterkulm.ch, www.oldwest-unterkulm.ch

Pfadi Rymenzburg Kulm

Für alle Kinder und Jugendlichen zwischen 4 und 15 Jahren, die gerne draussen sind und Lust auf spannende Samstagnachmittage haben. Infos: Zoe Spycher, al.kulm@rymenzburger.ch, www.rymenzburger.ch

Pro Senectute Aargau

Mittagstisch: Jeden 1. Freitag pro Monat um 11.30 Uhr im Restaurant Korzo. Anmeldungen bis Donnerstag 12.00 Uhr an Ursula Bösiger, 062 776 33 43. Pro Senectute Bezirk Kulm, Hauptstrasse 60, 5734 Reinach, Tel 062 771 09 04, info@ag.prosenectute.ch, www.agprosenectute.ch. Öffnungszeiten: Montag-Freitag 8.00 – 11.30 Uhr. Ortsvertretungen: Susanne Döbeli-Mauch, 062 776 33 75 und Erich Sager 062 776 00 10.

Rock'n'Roll Club Teddybären

Präsidentin: Alexandra Berner, Knubelstrasse 40, Un-

terkulm, 079 268 48 07, info@rrcteddybaeren.ch, www.rrcteddybaeren.ch

Samariterverein Kulm

Infos: Marco Brumann, Bienstelstrasse 13, 5722 Gränichen, 079 902 13 09, marco@brumanns.com

Schützengesellschaft Unterkulm

Infos: Bühlmann Roger, Präsident, Vordere Bergstrasse 19, 5734 Reinach, 062 771 28 03, rocavord@hotmail.com, www.sg-unterkulm.ch

Schwingklub Kulm

Infos: Bergmann André, Baselgasse 5A, 5734 Reinach, 079 312 56 47, andre.bergmann@gmx.ch, www.schwingklub-kulm.ch

Spitex Mittleres Wynental

Infos: Stenz Roger, Präsident, Kreuzbündtenstrasse 6, 5727 Oberkulm, 062 773 15 34, spitex@az-oberkulm.ch

Theaterfreunde Unterkulm

Infos: Rothenbühler Annemarie, Präsidentin, Gartenstrasse 10, 5603 Staufen, 062 891 37 89, annemarie.rothenbuehler@hispeed.ch

Turnverein SATUS Unterkulm

Wir spielen Badminton im Doppel zum Plausch. Schnuppern ist jederzeit möglich. Training, Dienstag, 20.00 – 22.00 Uhr in der Mehrzweckhalle. Infos: Daniel Schlapbach, 079 690 06 27, satus-unterkulm@bluewin.ch, www.facebook.com/SATUSUnterkulm

Turnverein STV Unterkulm

Infos: Baumann Heidi, Präsidentin, Gässli 15, 5723 Teufenthal, www.stvunterkulm.ch

Unihockeyclub Tigersharks Kulm

Infos: Amstutz Matthias, Präsident, 079 777 79 03, info@tigersharks.ch, www.tigersharks.ch

Verein Pro Jugend Mittleres Wynental

Hauptstrasse 32, Unterkulm. Aktuelle Öffnungszeiten und weitere Infos: info@jugendarbeit-mittlereswynental.ch, www.jugendarbeit-mittlereswynental.ch

6FP Club

Infos: Meyer Marco, Präsident, Hauptstrasse 14, 5727 Oberkulm, 079 820 13 41, marco.meyer@gmx.ch

Kirchgemeinden

Reformierte Kirchgemeinde

Die aktuellen Zeiten der Gottesdienste in der Aula Oberkulm und den Kirchen Unterkulm und Teufenthal finden Sie unter www.ref-kulm.ch

Katholische Kirchgemeinde

Gottesdienst in der Kirche Bruder Klaus jeweils Sonntag, 10 Uhr. Rosenkranzgebet: Dienstag, 8.45 Uhr, Messe: Dienstag, 9.15 Uhr. www.kath-kulm.ch

Sonstige Kirchgemeinden

Heilsarmee Aargau Süd: Gottesdienst jeden Sonntag um 10.00 Uhr an der Wiesenstrasse 8 in Reinach. Infos zu unseren vielfältigen Angeboten finden sie unter www.aargausued.heilsarmee.ch. **Freie Christengemeinde Oberkulm,** Bettlerweg 4, 5727 Oberkulm. Jeden Sonntag Gottesdienst um 10.00 Uhr mit parallelem Kindergottesdienst und Kinderhort. www.fcg-oberkulm.ch.

DIENSTHABENDE APOTHEKE

Ausserhalb der Öffnungszeiten erreichen Sie die diensthabende Apotheke der Region unter **062 776 19 58**

ÄRZTLICHE NOTFALLNUMMER

Sie haben keinen Hausarzt oder erreichen ihn nicht? Für Soforthilfe wählen Sie die Notfall-Hotline **0900 401 501**

Entsorgung

Sammelstelle Binzhalde und Wannenhof

Montag bis Samstag: 8.00 – 12.00 Uhr und 13.30 – 18.00 Uhr

Sammelstelle JUCH

Ohne Bedienung: Montag – Donnerstag, 7.15 – 11.45 Uhr und 13.15 – 16.30 Uhr / Freitag, 7.15 – 11.45 Uhr

Mit Bedienung: Mittwoch, 16.30 – 18.00 Uhr / Samstag: 9.00 – 12.00 Uhr

Altglas

Gebührenfrei über die speziellen Glas-Container bei der Sammelstelle Juch, Binzhaldenstrasse sowie beim Restaurant Wannenhof entsorgen.

Altkleider, Textilien

Können beim Kleidercontainer vom Samariterverein bei der Sammelstelle Juch oder bei der Sammelstelle Binzhalde entsorgt werden.

Altmetall

Gebührenfrei bei der Sammelstelle Juch entsorgen.

Altpapier

Altpapiersammlung am **16. Juni, 20. Okt.** Das Papier (ohne Karton und Plastik) ist in Bündeln zu verschnüren. In Schachteln oder Papiertaschen abgefülltes Altpapier wird nicht mitgenommen. Nebst den ordentlichen Papiersammlungen steht zur kostenlosen Entsorgung von Altpapier ein Container bei der Abfallsammelstelle Juch zur Verfügung.

Altöl

Gebührenfrei bei der Sammelstelle Juch entsorgen.

Aluminium / Aludosen

Gebührenfrei bei der Sammelstelle Juch entsorgen.

Autobatterien

Zurück zu Verkaufsstelle.

Bauschutt

Kleinstmengen von Steinen, Gips, Keramik, Beton und

Blumentöpfen können gebührenfrei bei der zentralen Sammelstelle Juch abgeliefert werden.

Blechdosen

Gebührenfrei bei der Sammelstelle Juch oder Binzhaldenstrasse entsorgen.

Bücher

Gebührenfrei bei der Sammelstelle Juch entsorgen.

CD / DVD

Gebührenfrei bei der Sammelstelle Juch entsorgen.

Elektrische und elektronische Geräte

Haushaltgeräte, Elektronikabfall, Elektrogeräte, Kühlschränke etc. können kostenlos an die Verkaufsstellen oder bei der Sammelstelle Juch zurückgegeben werden.

Grünabfuhr

Die Sammlung erfolgt alle 14 Tage: **19. April, 3./17./31. Mai, 14./28. Juni, 12./26. Juli, 9./23. Aug., 6./20. Sept., 4./18. Okt. 1./15./29. Nov., 13./27. Dez.** Das Grüngut wird nur in offiziell zugelassenen Grüngutcontainern (140, 240, 360 oder 770 Liter) oder in Kompostbeuteln (nur jene mit erkennbarem weissem Gitterdruck) mit einer Jahresvignette gekennzeichnet abgeführt. Von der Gebührenpflicht ausgenommen ist die Ablieferung von Laub sowie Baum- und Sträucherschnitt. Grosse Mengen müssen durch einen privaten Häckseldienst entsorgt werden. Äste und Sträucher sind zu bündeln (Länge max. 1.40 m, Gewicht max. 25 kg, keine Drähte oder Plastikschnüre verwenden). Grüngutvignetten können bei der Poststelle Unterkulm, bei

der Abteilung Einwohnerdienste oder bei der Sammelstelle Juch gekauft werden.

Preise Grüngutvignetten:

Grünkübel mit Deckel 25l	CHF	20.00
Container bis 140l	CHF	72.00
Container bis 240l	CHF	112.00
Container bis 800l	CHF	240.00

Hartplastik

Plastikartikel aus Haushalt und Gewerbe (keine Folien) können gegen eine Gebühr von Fr. -.40/kg bei der Sammelstelle Juch entsorgt werden.

Kehricht

Die Kehrichtabfuhr findet im dicht besiedelten Gemeindegebiet jeden Mittwoch statt. Die Kehrichtabfuhr im dünn besiedelten Gemeindegebiet erfolgt alle 14 Tage. Es werden nur die von der Gemeinde zur Verfügung gestellten oder mit einem Daten-Chip versehenen Container geleert. Die Container sind in den Wohnquartieren möglichst an gemeinsamen Standorten in einem Abstand von ca. 100m an der Kehrichtabfuhr-Route bereitzustellen.

Kadaver, Metzgereiabfälle und Konfiskate

Alle Tierkadaver, anfallenden Metzgereiabfälle und Konfiskate müssen bei der Sammelstelle Juch entsorgt werden.

Karton

Gebührenfrei bei der Sammelstelle Juch entsorgen.

Korken

Gebührenfrei bei der Sammelstelle Juch entsorgen.

Kunststoffsäcke entsorgbar

Plastikartikel aus Haushalt und Gewerbe (keine Folien) können in den speziell dafür vorgesehenen Kunststoffsäcken bei der Sammelstelle Juch entsorgt werden.

Leuchtstoffröhren und Entladungslampen

Zurück zu Verkaufsstelle oder gebührenfrei bei der Sammelstelle Juch entsorgen.

Neophyten

Gebührenfrei bei der Sammelstelle Juch entsorgen.

Nespressokapseln

Gebührenfrei bei der Sammelstelle Juch entsorgen.

PET-Flaschen

Zurück zu Verkaufsstelle oder gebührenfrei bei der Sammelstelle Juch entsorgen.

Pneus

Zurück zu Verkaufsstelle.

Sonderabfälle

Giftige Abfallstoffe (Chemikalien, Säuren, Laugen, Reinigungsmittel, Beizen, Farben, Fixier- und Entwicklungsbäder, galvanische Bäder, Pflanzenschutzmittel, Holzschutzmittel, Insektenspray, überlagerte Arzneimittel oder andere als giftig zu betrachtende Stoffe) sind an die Verkaufsstelle zu retournieren. Es ist darauf zu achten, dass die Giftstoffe in den Originalpackungen abgeliefert und nicht zusammengeschüttet oder vermischt werden. Überlagerte Medikamente können auch bei der Wyna-Apotheke zurückgegeben werden.

Sperrgut

Bei der Sammelstelle Juch gebührenfrei entsorgt werden können: Bauschutt, Steine, Beton, Kies, Tonwaren, Humus etc. in Kleinstmengen. Gebührenpflichtig entsorgt werden können: Fenster, Fensterglas, Spiegel, Holz, Kunststoffe, Isolationsplatten, Asche, Katzenstreu etc.

Styropor

Gebührenfrei bei der Sammelstelle Juch entsorgen.

Tetrapackungen

Gebührenfrei bei der Sammelstelle Juch entsorgen.

LIEBI + SCHMID AG

- Küchenbau
- Haushaltsgeräte
- *Beratung
- *Service
- *Neugeräte
- *Reparatur

Reparaturen aller Marken, egal wo gekauft

24-h Servicenummer 056 463 64 10

AUSSTELLUNG IN: - FRICK

- SCHINZNACH-DORF



Vorverkauf:

- * www.saalbau-reinach.ch
- * Peter's Gwürzsack
Hauptstrasse 22, 5734 Reinach
Telefon 062 772 06 06

**Theater Rigiblick
Tribute to Woodstock**
Mittwoch, 6. April | 20.00 Uhr



**Rob Spence
Best of**
Freitag, 29. April | 20.00 Uhr



**De Räuber Hotzenplotz
Kindermusical**
Sonntag, 1. Mai | 15.00 Uhr



**A-Live
Neues Programm**
Samstag, 7. Mai | 20.00 Uhr



Mit freundlicher
Unterstützung von:

ews
LocalPower

Hotel & Restaurant
zum **Schnecken**

Auch in der Komplementärmedizin stark...

toppharm

Wyna Apotheke

Ihr Gesundheits-Coach.

Simon + Beatrice Wild-Studer, Hauptstrasse 16, 5726 Unterkulm, Telefon 062 776 16 57
wynaapotheke@sunrise.ch, www.apotheke.ch/wyna

Camper zum Mieten: VW T6.1 California Ocean



Nutzfahrzeuge

Ihr VW Nutzfahrzeuge Partner

Garage Gloor AG
Dorfstrasse 489
5728 Gontenschwil
Tel. 062 773 12 61
www.garage-gloor.ch

Weitere Informationen finden Sie unter www.garage-gloor.ch



Foto: Michael Grabscheit, pixelio.de

Gottesdienste

Sonntag, 10. April, 10 Uhr, Kirche Unterkulm, Konfirmationsgottesdienst mit Apéro, mit Pfrn. Christine Friderich und Sozialdiakonin Tabea Haldimann

Freitag, 15. April, 10 Uhr, Kirche Teufenthal, Karfreitagsgottesdienst mit Abendmahl, mit Pfrn. Maria Doka

Sonntag, 17. April, 6 Uhr, Kirche Unterkulm, Osterfrühfeier mit Pfrn. Christine Friderich, Mitwirkung Regula Grehn und Hugo Immoos, anschliessend einfaches Frühstück

Sonntag, 17. April, 10 Uhr, Aula Oberkulm, Ostergottesdienst mit Sozialdiakon Rolf Friderich

Freitag, 22. April, 17 Uhr, Kirche Teufenthal, Abschlussgottesdienst Kinderwoche, mit Pfrn. Christine Friderich und Sozialdiakonin Tabea Haldimann, anschliessend Grillfest

Sonntag, 24. April, 10 Uhr, Gelände Old West Unterkulm, ökumenischer Gottesdienst mit Pfrn. Christine Friderich und Ursula Sturzenegger

Sonntag, 1. Mai, 10 Uhr, Kirche Unterkulm, Taufgottesdienst mit der 2. Klasse, mit Pfrn. Christine Friderich und Sozialdiakonin Tabea Haldimann, anschliessend Kaffee und Zopf

Veranstaltungen

Frauenzmenge. Pause im April
zäme-wachse für Vorschulkinder und ihre Begleitpersonen. Pause im April

S Kafi i de Chile. Montag, 11., und Montag, 25. April, 14 Uhr, Kirche Teufenthal

Kinderwoche. Dienstag, 19. April, bis Freitag, 22. April, 14 bis 17 Uhr, Kirche Teufenthal, mit Sozialdiakonin Tabea Haldimann und Team
Meditation und Gespräch. Dienstag, 19. April, 19.30 Uhr, Kirche Teufenthal, mit Pfrn. Esther Worbs

Ökumenische Männergruppe. Dienstag, 26. April, mit Sozialdiakon Rolf Friderich, Infos auf der Website

Kafi unter'm Ginkobaum. Mittwoch, 4. Mai, ab 9 Uhr, bei der Kirche Unterkulm (nur bei trockenem Wetter)

Lesegruppe zur Bibel. Daten auf Anfrage bei Pfrn. Christine Friderich erhältlich.

Kontakt

Reformierte Kirche Kulm

Sekretariat, Juchstrasse 1, 5726 Unterkulm
Tel. 062 776 34 64, sekretariat@ref-kulm.ch
www.ref-kulm.ch

Instrumentenparcours 2022 der Musikschule Kulm



Foto: Lena Gatschet

(Eing.) – Am Samstag, 12. März 2022 führte die Musikschule Kulm ihren jährlich stattfindenden Instrumentenparcours durch. Gastgebergemeinde war Unterkulm. Am Anlass konnten die im Unterrichtsangebot stehenden Instrumente der Musikschule kennengelernt und ausprobiert werden.

Zudem standen die Instrumentallehrpersonen und die Schulleitung der Musikschule allen Besuchenden für Beratungen und Fragen rund um den Musikunterricht zur Verfügung.

Der erfreulich grosse Publikumsaufmarsch zeugte vom vorhandenen Interesse am Musikschulangebot.

Zusätzlich führte die Musikschule auch einen Wettbewerb durch. Die glückliche Gewinnerin eines Aarauer Zentrumsgutscheins und einer kostenlosen Probelektion stammt aus Oberkulm. Herzliche Gratulation Ajla Ribo!



Anmeldeschluss für den Unterricht an der Musikschule ist der 8. April 2022. Die Musikschule freut sich auf viele neue Musikerinnen und Musiker.



Klangvolle Musik-Check-Feier der Musikschule Kulm

Rund drei Monate hatten sich 13 Schülerinnen und Schüler der Musikschule Kulm auf den freiwilligen kantonalen Stufentest «mCheck» vorbereiten können und haben ihn in ihren Leistungsklassen mit Bravour bestanden. Am Donnerstag, 31. März, fand in der Aula des Oberstufenhauses in Unterkulm die Zertifikatsübergabe statt. Bei dieser Feier zeigten die jungen Musizierenden ihr Können mit Gesang, Violinenspiel und Blockflöte und freuten sich über ihre Erfolge.

(pte) – Linnea Giger eröffnete den Abend mit dem Stück «Bianco Fiore» auf der Blockflöte, begleitet von Walter Luginbühl am Klavier. Nach der Begrüssung durch Musikschulleiter Nick Graf begeisterte Anja Müller gesanglich mit dem anspruchsvollen Stück «Someone you loved» von Lewis Capaldi. «Dass ihr Freude am Musizieren habt, davon habt ihr uns alle überzeugt. Eure Musik ist nicht nur schön anzuhören, sie stärkt auch eure Persönlichkeit und ist eine gute Grundlage für eure geistige und seelische Entfaltung», richtete Musikschulpräsidentin Manuela Basso freudige Worte an die Schülerinnen und Schüler und dankte den Lehrpersonen für das Wecken der Freude an der

Musik. Im Anschluss übergaben Musikschulleiter Nick Graf und Manuela Basso die mCheck-Zertifikate. Frida Petz spielte auf der Violine «Die alte Dampflo» und Ayliz Bulut überzeugte mit dem gleichen Instrument mit dem Stück «Czardas». Ein von Annette Rüegg auf dem Klavier begleitetes Violinen-Quartett mit Yvonne Bieri, Nejra Ibrahimovic, Anna Hunziker und Chayenne Lischer gestaltete schliesslich mit «Fiddle-Dee-Dee» und «La pelle à fromage» den Abschluss des Abends. Neben den Musizierenden durften auch Tytus Bieri, Seraina Gloor, Melanie Hofmann, Noemi Hüser, Laura Nyffeler und Nora Sommerhalder ihr mCheck-Zertifikat entgegennehmen.





Am 31. März hatte Max Lehner seinen letzten offiziellen Arbeitstag als Abwart des Färberackerschulhauses.

Schulhausabwart Max Lehner geht in Pension: «Die Arbeit in der Schule hält jung»

Das Pensionsalter würde man Max Lehner noch nicht geben – doch bereits seit dem 1. Februar 1990 sorgt er als Schulhausabwart im Färberackerschulhaus der Unterstufe und in den Kindergartenbaracken für Sauberkeit und Ordnung. «Die Arbeit ist durch Maschinen und eine bessere Infrastruktur einfacher geworden, die Kinder sind frecher geworden», zieht Max Lehner augenzwinkernd eine Bilanz auf insgesamt 32 «super Arbeitsjahre» bei der Gemeinde Unterkulm.

(pte) – Der Maurerberuf war die Erstausbildung von Max Lehner. Schon bald zog ihn sein Interesse zum Kanton, wo er während 11 Jahren im Zeughaus Waffeninstandstellungen vom Sturmgewehr bis hin zu Minenwerfern oder Panzenabwehrkanonen durchführte. Nachdem bei einer ersten Bewerbung zum Schulhausabwart die Anstellung in Unterkulm nicht zustande kam, nahm Max Lehner die Arbeit im Bauamt der Gemeinde Suhr auf. Kurz darauf wurde in Unterkulm eine zusätzliche Stelle geschaffen und der damalige Gemeindeammann Gustav Fischer rief an: «Herr

Lehner, wir brauchen Sie! Die Angelegenheit mit der Gemeinde Suhr bringen wir in Ordnung.» Eine Woche arbeitete Max Lehner noch mit seinem Vorgänger Peter Müller zusammen, der übrigens eine Arbeitsstelle in der Kaserne in Aarau angenommen hatte. In der Anfangszeit waren in Unterkulm zwei Abwarte eingestellt und gearbeitet wurde auch am Samstagvormittag. Das zusätzliche Schulhaus wurde erst im Jahr 1992 eingeweiht. «Äusserlich hat sich seither an der Schulanlage nicht viel verändert», stellt Max Lehner fest, «doch vor allem die letzte Sanierung machte die Räume heller und ein

Lift unterstützt die Arbeit mit den schweren Maschinen sehr, die früher über die Treppe gewuchtet wurden». In den ersten Jahren hat der FC Kulm die Sportinfrastruktur genutzt. «Auch wenn ich selber leidenschaftlicher Fussballer und seit vielen Jahren Goalie-Trainer bin, haben diese Trainings sehr viel zusätzlichen Aufwand im Reinigungsbereich gefordert», blickt Max Lehner zurück. Damals war viel Handarbeit gefragt, die Böden wurden grundsätzlich nass aufgezogen und hatten eine entsprechend lange Trocknungsdauer. «Heute geht das mit den Reinigungsmaschinen viel effizienter und die Böden können sofort wieder begangen werden», weist der versierte Abwart darauf hin, dass heute alles viel schneller erledigt sein muss. Die Entwicklung des Mobiltelefons hat die Arbeit im Schulhaus viel einfacher und flexibler gestaltet. «Ich habe lernen müssen, im Arbeitsleben nicht alles persönlich zu nehmen», erkennt Max Lehner. «Oft muss ein Kompromiss zwischen dem perfekten Ergebnis und dem grosszügigen darüber Hinwegsehen gefunden werden – man kann ja nicht immer nur schimpfen.» Dabei war der Schmutz meistens nicht sein grösster Feind. «Viel mehr hat es mich gestört, wenn etwas mutwillig oder durch grosse Unachtsamkeit zu Bruch ging oder die Türen (geschlezt) wurden.» In diesen Fällen konnte der sonst besonnene Abwart durchaus mal impulsiv reagieren und klare Worte finden. Doch im Unterkulmer Färberackerschulhaus wusste man in solchen Fällen: Man muss den Max jetzt mal eine Viertelstunde in Ruhe lassen, dann ist alles wieder gut. «Luuscheibe» gab es schon immer, doch heute sind die Schülerinnen und Schüler tendenziell frecher geworden und haben weniger Respekt», fasst Max Lehner seine Beobachtungen zusammen. Zu denken gaben ihm eher die ausserschulischen Veränderungen. «Während wir

uns früher im Wald austobten, finden heute Zusammenkünfte meistens auf dem Schulareal statt. Dagegen ist grundsätzlich nicht viel einzuwenden, doch wenn Speisereste herumliegen, Glasflaschen zerschlagen werden und grossflächige Sprayereien angebracht werden, habe ich grosse Mühe», gibt Max Lehner zu. Glücklicherweise sind diese Vorgänge nach der Installation einer Kamera zurückgegangen. Rund 30 zusätzliche Anlässe wie Turnerabende oder Musikkonzerte gibt es normalerweise in einem Jahr für die drei Abwarte zu betreuen. In diesem Bereich seien die Anforderungen an die technischen Kenntnisse stark gestiegen, weiss Max Lehner und freute sich über das gute Arbeitsklima unter den Abwarten und im Technischen Dienst, dem er unterstellt war. Langweilig wird Max Lehner nach seiner Pensionierung sicher nicht: Er wird weiterhin Fussballgoalies trainieren, schätzt die Spaziergänge mit seinem Hund und wird seine Partnerin – eine passionierte Dressurreiterin – tageweise bei der Arbeit in der Pferdestallung unterstützen. «Ich hoffe, dass ich meinen aktiven Lebensstil noch lange aufrechterhalten kann», schätzt Max Lehner die Gesundheit als höchstes Gut ein, vor allem angesichts von Covid-19 und den derzeit vielen Absenzen an der Schule.



FORD FIESTA

BEWÄHRTER FAHRSPASS IN NEUEM DESIGN
MIT ECOBOOST HYBRID TECHNOLOGIE



WYNA GARAGE AG IHR MOBILITÄTSPARTNER DER ZUKUNFT
Sandgasse 23, 5734 Reinach · Telefon 062 771 47 91 · www.wyna-garage.ch · ford@wyna-garage.ch



Praxis Sheng Ming

Cornelia Matter Baumgartner

Akupunktur, Tuina, Medizinisches Qi Gong, Shiatsu, Diätetik, Phytotherapie West-TCM

Stärken Sie Ihr Immunsystem!

Hubpüntstrasse 7 • 5707 Seengen • 062 775 16 50 • shengming.ch • hey@shengming.ch

Internorm
Fenster – Haustüren

FENSTER CENTER

Fenster-Center AG Reinach
Aarauerstrasse 29 5734 Reinach AG
062 772 42 22
www.fenster-center.ch briefkasten@fenster-center.ch

**DIE GRÖSSTE FENSTER-
VIELFALT DER SCHWEIZ!**

**Kosmetik- und
Fusspflegestudio Döbeli
by Caroline Clasquin**

Böhlerstrasse 6c, 5726 Unterkulm, mit eigenem Parkplatz
078 638 52 37, caroline@salondoebeli.ch, www.salondoebeli.ch
Terminvereinbarung auch Online & über WhatsApp

Lehrlinge: Bei Vorzeigen eines Lehrlings-/Studentenausweises werden 10% auf Behandlungen und Produkte geschenkt.

Kosmetik

Ihr Fachgeschäft für jede Haut und für individuelle Behandlungen & Bedürfnisse

Generalversammlung der Landfrauen Unterkulm



Die neuen Mitglieder Christine Friderich und Priska Hediger mit Daniela Leutwyler in der Mitte. Abwesend ist Marianne Neumaier.



Die zwei Revisorinnen Erna Müller und Barbara Hochuli.

(Eing.) – Endlich durften wir wieder unser Vereinsleben und ganz unbekümmert diesen Abend geniessen. In der Kafichanne in Unterkulm wurden wir wie immer verwöhnt und Präsidentin Daniela Leutwyler konnte danach zügig durch die Versammlung führen. Leider hatten wir drei Austritte zu verbuchen, konnten erfreulicherweise aber auch drei neue Mitglieder aufnehmen. Beim Traktandum Wahlen wurde der ganze Vorstand und die Revisorin Barbara Hochuli bestätigt, neu wurde Erna Müller ebenfalls als Revisorin gewählt. Nach dem geschäftlichen Teil wurde viel diskutiert – das ganze Jahr über finden etliche versäumte Anlässe statt und es erwartet uns ein geschäftiges Jahr. Am Samstagmarkt am 9. April werden wir einen Stand mit gefärbten Eiern und anderen

leckeren Sachen aufstellen. Danach organisieren wir die verschobene Bezirkstagung am 18. Mai in Unterkulm und werden uns sicher am Jugendfest Unterkulm mit Kaffee und Kuchen zeigen. Im Herbst werden wir beim Erntedankgottesdienst die Kirche dekorieren und am Markt wieder unsere Gestecke verkaufen.

Nach einem feinen Dessert durfte jedes Mitglied den schönen Glückskäfer mit nach Hause nehmen. Besten Dank an Daniela.

Jederzeit freuen wir uns auch über neue Mitglieder, nehmt doch bitte mit uns Kontakt auf unter www.landfrauen-unterkulm.ch.

Husqvarna
READY WHEN YOU ARE

Profi-Leistung ↔ Akku-Komfort

AKKU POWER

Lust auf Garten?

Lustenberger
Landtechnik AG

Gleicher Akku für Rasenmäher, Rasentrimmer, Heckenschere, Kettensäge, Blasgerät, Hochentaster, Vertikutierer usw.

5732 Zetzwil Tel. 062 773 24 81 www.lustenberger-landtechnik.ch
Traktoren | Landmaschinen | Motorgeräte | Hydraulik-Service

Flohmarkt Unterkulm

Sonntag, 15. Mai 2022
13 - 17 Uhr

Oberstufenschulhausplatz Unterkulm

Du willst verkaufen? Jetzt anmelden auf
www.elternverein-kulm.ch/veranstaltungen/familien-flohmarkt/



Sechs Einfamilienhäuser
sechsfach-gontenschwil.ch



Totalunternehmer

Verkauf

DELTA
BAU & MANAGEMENT AG

THE
RE/MAX
COLLECTION

sasha.stojmenovski@remax.ch
056 621 31 11
076 392 31 11



Die PET-Recyclingmenge wurde seit 2017 verdoppelt

Die Menge von 5467 Kilogramm hat PET-Recycling Schweiz der Sammelstelle der Gemeinde Unterkulm kürzlich mit einem Umwelt-Zertifikat bestätigt. Damit hat sich die Menge des gesammelten PET-Kunststoffes seit dem Jahr 2017 verdoppelt. Rund 198 452 Flaschen PET wurden der Wiederverwertung zugeführt und führten so zu einer Ersparnis von Treibhausgasen und Erdöl.



(pte) – Jede Flasche zählt! Dies steht auf dem Umwelt-Zertifikat von PET-Recycling Schweiz, das der Gemeinde Unterkulm jährlich die gesammelte Menge von PET-Kunststoff bestätigt. «Interessant ist die Verdoppelung der Sammelmenge in der Gemeinde Unterkulm im kurzen Zeitraum vom Jahr 2017 bis 2021», freut sich Dominique Hunziker, Leiter des Technischen Betriebes, über das gute Resultat im Zeichen des Umweltschutzes. Die 5467 Kilogramm PET (2017: 2614 Kilogramm) entsprechen rund 198 452 Getränkeflaschen und führten zu einer Einsparung von 16 401 Kilogramm an Treibhausgasen und rund 5194 Litern Erdöl. Dominique Hunziker macht für das gute Ergebnis vor allem die in der Covid-19-Zeit eingeführten, erweiterten Öffnungszeiten der Sammelstelle beim Werkhof Unterkulm verantwortlich. Durch die gute Resonanz in der Bevölkerung sollen diese in Zukunft so erhalten bleiben. Die verlängerten Abgabezeiten erfordern zwar einen Mehraufwand für das Team des Technischen Betriebes, der aber

gerne in Kauf genommen wird. Als weiterer Faktor spielt das derzeitige Bevölkerungswachstum in der Gemeinde Unterkulm eine Rolle. «Auch bei der Glassammlung haben wir eine Zunahme an Sammelgut festgestellt, jedoch nicht im gleichen Masse wie beim PET», erklärt der Leiter des Technischen Betriebes. Die grossen Sammelsäcke für die PET-Flaschen werden von PET-Recycling Schweiz abgeholt, das Sammelgut wird der Wiederverwertung zugeführt und zu hochwertigem PET-Rezyklat aufbereitet. Durch die korrekte Entsorgung wird mit wenig Aufwand der Klimaschutz gefördert, Energie gespart, Abfall vermindert und es werden nicht erneuerbare Ressourcen geschont.





Zeit für den Frühlingsputz. Auch in Ihrem Versicherungsdossier.

Dzenita Buljina, Versicherungs- und Vorsorgeberaterin
T 062 765 44 75, dzenita.buljina@mobiliar.ch

Generalagentur Reinach
Javier Conde
mobiliar.ch/reinach

die Mobiliar

1204769

**FENSTER
TÜREN
INNENAUSBAU
MÖBEL
KÜCHEN**



Hauptstrasse 7, 5726 Unterkulm
Tel. 062 776 11 29
info@schreinerei-waelti.ch
www.schreinerei-waelti.ch



Bäckerei-Konditorei Sollberger | Gontenschwil | 062 773 12 36 | sollberger-beck.ch

MALER HELD

Mit Kundengipser

Unterkulm / Walde

062 776 12 83 / www.malerheld.ch

bunt ist unsere Lieblingsfarbe

Das Märtstübli ist zurück am Freitagsmarkt!

Nach zweijähriger Corona-Pause war am Freitagsmarkt vom 11. März das beliebte Märtstübli mit einem neuen Team wieder in Betrieb. Andrea Schelbert von der Oberkulmer Sagistube und ihre motivierten Mitarbeitenden sorgten für ein grosses Angebot an Speisen und Getränken, profitierten vom guten Marktwetter und durften viele Marktbesuchende bewirten.



(pte) – Durch die Covid-19-Problematik konnte das beliebte Märtstübli in den vergangenen zwei Jahren nicht geführt werden. Marktchef Tobias Reize zeigte sich dankbar, dass ein neues, regionales Märtstübli-Team unter der Leitung von Andrea Schelbert vom Oberkulmer Eventlokal Sagistube gefunden werden konnte. Besonders über die Mittagszeit war das Zelt sehr gut besucht und im angrenzenden Küchenbereich herrschte Hochbetrieb. «Der Auftakt ist gelungen», freute sich Andrea Schelbert, die in ihrem Team auf erfahrene Gastromitarbeitende zählen darf. Das Angebot an Speisen ist breit: Chili con Carne, Aargauerspiss mit Pommes Frites, Schweinshalssteaks und mehrere Salate stehen auf der Karte. «Ich bereite alles frisch und selber zu, das macht mir Freude», erklärte die neue Märtstübli-Wirtin. Ein grosses Kuchenbuffet rundet

das Angebot ab. Einen Besuch ist der Unterkulmer Freitagsmarkt übrigens immer wert. Regionale Produkte, handwerkliche Kostbarkeiten als nicht-alltägliche Geschenkideen oder kulinarische Spezialitäten bietet das vielfältige Warenangebot. Zudem ist der Markt ein idealer Ort, um Freunde und Bekannte zu treffen oder mit den Marktfahrenden ins Gespräch zu kommen. Die Kinder freuten sich am 11. März über das Karussell.





Schwingklub Kreis Kulm

Wir suchen

schwingbegeisterte* r

Medienverantwortliche* r

für die Betreuung unserer Social-Media-Kanäle, der Website und für die (Foto-) Berichterstattung in Lokalzeitschriften.

Bei Interesse und für mehr Informationen:
info@schwingklub-kulm.ch

Tanz- und Fitness-Träffpunkt
in Zetzwil und Teufenthal

Tanzkurse ab Mai 2022
Jive, Discofox 1 (für Anfänger)
mittwochs ab 04. Mai um 19.00 Uhr

Jive, Discofox 3 (mit Vorkenntnissen)
mittwochs ab 04. Mai um 20.00 Uhr

Jeweils 6 Abende à 1 Std., Fr. 220.-/pro Paar

Workshops (ohne Vorkenntnisse)
ChaChaCha, Rumba
donnerstags 05.05./12.05./19.05., 19.30 – 21.00 Uhr

Englisch Walzer, Bachata
donnerstags 09.06./16.06./23.06., 19.30 – 21.00 Uhr

Beide Workshops-3 Abende à 1,5 Std., Fr. 150.-/pro Paar

**Anmeldung: Christine Kiener, 062 773 17 36,
chrigi@tanzfit.ch, www.tanzfit.ch**

LEUTWYLER TRANSPORT AG

HOLZ- UND STEINHANDEL

5726 UNTERKULM 062 776 14 60

Moosweg 3 • 5615 Fahrwangen • Tel. 056 676 60 50
info@rupp-metalltrend.ch • www.rupp-metalltrend.ch

**Balkone • Treppen • Geländer • Aluminium Design Carports • Grill- & Feuerschalen
Briefkästen • RUOFF-Kleiderständer • allg. Metallbauarbeiten**

Aktion bis 31.05.2022



Neue Feuerwehrangehörige lernten in Unterkulm und Teufenthal ihr Handwerk

Am Freitag und Samstag, 18. und 19. März, waren neu ins Corps eingetretene Angehörige der Feuerwehr (Bezirke Kulm, Aarau und Zofingen) in Unterkulm und Teufenthal zu Gast, um ihre künftigen Aufgaben zu erlernen. In sechs Klassen und auf mehreren Ausbildungsplätzen wurden die Grundlagen der Brandbekämpfung, der Personenrettung und der Ersten Hilfe vermittelt.

(pte) – Nach einer kurzen Einführung im Bereich der Materialkenntnisse stand am Einführungskurs vor allem das praktische Arbeiten im Vordergrund. Mit einem Tanklöschfahrzeug erlernten die Angehörigen der Feuerwehren auf verschiedenen Arbeitsplätzen in Teufenthal die korrekten Handgriffe zur Inbetriebnahme des Hydranten, die Grundlagen des Leitungsbaus und erstellten die Zubringerleitung ab Hydrant zum Tanklöschfahrzeug, wobei der Schlauch zuerst am Fahrzeug und erst dann am gemeindeeigenen Wassernetz anzubringen ist. Danach galt es, weitere Leitungen bis zum Brandherd zu legen und das Feuer effektiv mit Wasser- oder Schaumeinsatz zu bekämpfen. Die Kollegen konnten unterdessen bereits mit dem Schnellangriff vom sofortigen Wassereinsatz aus dem Reservoir des Tanklöschfahrzeuges profitieren. Bei den Posten auf dem Unterkulmer Schulareal wurden Schiebeleitern auf verschiedene Höhen angepasst und gestellt, um anschliessend

Personenrettungen nach den geltenden Richtlinien durchzuführen. Sicherheit und technische Hilfeleistung, Erste Hilfe und der Einsatz von Wärmebildkameras und Lüftern stellten weitere Ausbildungslektionen dar. Für die frischgebackenen Feuerwehrleute war der Einführungskurs eine gute Möglichkeit, die Abläufe innerhalb des Corps zu erlernen, zu festigen und die Standardabläufe in Ruhe und unter moderatem Zeitdruck auszuführen.



Frühlingswoche

Mo., 25. April – Fr., 29. April:
8.00 – 12.00 / 13.30 – 18.00

Sa., 30. April: So., 1. Mai:
8.00 – 16.00 10.00 – 16.00

10%
auf das gesamte
Sortiment

Alle
Blumenampeln
25.–



5503 Schafisheim
Bettenthal 4
062 891 85 40

5703 Seon
Seetalstrasse 103
062 775 20 10



grosse Auswahl an
handgegossenen
**Schoggihasen
Praliné - Eier**
Wir freuen uns auf Sie

Bäckerei-Konditorei Gysi AG • www.gysibeck.ch • 062 773 12 70
Zetzwil • Beinwil am See • Unterkulm

HINTERMANN GARTENGESTALTUNG

**GARTENGESTALTUNG MIT DER
RICHTIGEN PFLANZENWAHL GENIESSEN**

INDUSTRIESTRASSE 1315 | 5728 GONTENSCHWIL
TELEFON 062 517 47 00
INFO@IHR-GARTENGESTALTER.CH
WWW.IHR-GARTENGESTALTER.CH



Wir stellen vor

Gaby Keller

Ihre Damen & Herrencoiffeuse
EFZ

Fachfrau für Mèchetechniken
und Dauerwellen



**TOP-HYGIENISCH
TOP-AKTUELL**



www.coiffure-peter.ch | 062 776 11 76

TopPharm Wyna-Apotheke, Unterkulm: Lassen Sie sich am 14. Mai auf Hautkrebs testen

Die Unterkulmer TopPharm Wyna-Apotheke bietet am 14. Mai zum zweiten Mal ein Hautkrebs-Screening mit der Oberärztin der Dermatologie Dr. Cornelia Deubelbeiss an. Bei einer Früherkennung eines Melanoms bestehen heute sehr gute Therapiemöglichkeiten und sogar Heilungschancen. Bitte melden Sie sich jetzt bei der TopPharm Wyna-Apotheke an.



Dr. Cornelia Deubelbeiss

(pte) – Als medinform-zertifizierte Hautapotheke ist die Unterkulmer TopPharm Wyna-Apotheke spezialisiert auf die Beurteilung und Behandlung von Hautproblemen. Ein Netzwerk von Dermatologen steht im Hintergrund zur Verfügung und ein Grossteil der Angestellten besucht regelmässige Weiterbildungstage. Bereits im vergangenen Jahr besuchte die Dermatologin Dr. Cornelia Deubelbeiss das mittlere Wynental und stand den Patientinnen und Patienten mit ihrer kompetenten ersten Einschätzung zur Verfügung. Dem grossen Bedürfnis entsprechend wurde das Hautkrebs-Screening schon damals auf einen zweiten Tag ausgeweitet. Dieser Erfolg hat Beatrice und Simon Wild nun motiviert, das Angebot am Samstag, 14. Mai, von 9 bis 14 Uhr, erneut anzubieten. Innerhalb eines fünfminütigen Zeitfensters pro Person kann Ober-

ärztin Dr. Cornelia Deubelbeiss bis zu drei Hautveränderungen beurteilen. Die Kosten für dieses Screening nach telefonischer Voranmeldung bei der TopPharm Wyna-Apotheke betragen 30 Franken. Für die Sommersaison hat Beatrice Wild Tipps zur Prävention: «Eine Kopfbedeckung mit Nackenschutz und eine Sonnenbrille tragen, Sonnencreme oder Kleidung als Schutz verwenden und zwischen 12 und 16 Uhr die Sonne meiden sind grundsätzliche Massnahmen. Bitte verlangen Sie bei uns bei entsprechenden Problemen eine auf Hautfragen spezialisierte Fachperson. In der TopPharm Wyna-Apotheke sind zudem weitere Informationen und Broschüren erhältlich.» Die ABCDE-Regel (**A**symmetrie, **B**egrenzung, **C**olour (Farbe), **D**urchmesser, **E**rhabenheit) hilft beim Erkennen gefährlicher Muttermale.

ADORA BESTATTUNGEN
Ihre Liebsten in guten Händen

Allg. Bestattungen & Naturbestattungen (Wald-Wasser-Diamant..)
by Gabriela Lorch

- einfühlsam
- würdevoll
- individuell
- familiär

• Dienstleistungen VOR, WÄHREND und NACH einem Trauerfall
• Angenehme und familiäre Aufbahrungs- & Abschiedsräume
• Schöne Ausstellung & Trauerartikel

Mit viel Wärme & Herzlichkeit stehen wir Ihnen zur Seite.

Oberkulm Hauptstr. 31 | Menziken Hauptstr. 34 | Gontenschwil Reinacherstr. 492 | www.ADORA-Bestattungen.ch

24h 062 312 3000
079 903 3000



Der Nachwuchs des Schwingklubs Kulm ging beim 38. Becher-Schwinget beherzt zur Sache.

Ihr Kundenmaurer
Ihr Sanitär

LEUSIBAU (T) UND RENOVIERT

Badsanierungen alles aus einer Hand

SILVAN LEUENBERGER
Einschlagstrasse 7
5727 Oberkulm

Tel. 076 423 08 82
info@leusibau.ch
www.leusibau.ch

- Heizungsarbeiten
- Boilerentkalkungen
- Entkalkungsanlagen

Nachwuchs fasste Griff zum 38. Becher-Schwinget

Die Schwingsaison 2022 ist eröffnet. Der Schwingklub Kreis Kulm machte den Auftakt mit dem vereinsinternen 38. Becher-Schwinget inklusive Schwingerhock im Schwingkeller in Unterkulm. Den Sieg teilten sich die beiden Jungschwinger Lukas Leutwyler und Micha Fuchs.

(tmo.) – In berufsbedingter Abwesenheit und Trainingspause der beiden Aktivschwinger Marc Geissberger und Mathias Furrer stiegen 13 Nachwuchsschwinger in die Zwilchhosen, um im vereinsinternen Hosenlupf um Punkte und den Sieg zu kämpfen. Nach Corona endlich wieder ein Anlass, bei welchem der Nachwuchs sein Können unter Beweis stellen und die Form unter Wettkampfbedingungen testen konnte. Zur Freude natürlich auch der vielen Zuschauer, welche sich im Schwingkeller eingefunden hatten. Erfreut

darüber, dass wieder geschwungen werden darf, zeigte sich auch Präsident André Bergmann bei seiner Begrüssung. Er bedankte sich u.a. bei den Wettkampfrichtern und dem Einteilungsbüro für ihren Einsatz zum Wohle des Nachwuchses, welcher beim Schwingklub Kreis Kulm auf gesunden Beinen steht. Nicht zuletzt auch dank des Einsatzes der technischen Leiterin Sonja Riesen. Die Früchte ihrer Aufbauarbeit konnte man in der Sägemehlarena hautnah mitverfolgen, wobei die älteren Jahrgänge mit Lukas Leutwyler, Micha Fuchs und Jeremias Eichenberger erwartungsgemäss obenaus schwangen und den Sieg unter sich ausmachten.



Punktegleich an der Spitze: Lukas Leutwyler und Micha Fuchs.

Rangliste: 1a, 57,2 Pt. Lukas Leutwyler; 1b, 57,2 Pt. Micha Fuchs; 2, 57,1 Pt. Jeremias Eichenberger; 3, 56,7 Pt. Terenz Barmettler; 4, 55,6 Pt. Ron Schmid; 5, 54,6 Pt. Jan Leutwyler; 6a, 54,3 Pt. Yannick Bucher; 6b, 54,3 Pt. Jamie Berger; 7a, 54,1 Pt. Titus Barmettler; 7b, 54,1 Pt. Christian Gloor; 8, 53,9 Pt. Magnus Läubli; 9, 53,6 Pt. Finn Lang; 10, 51,1 Pt. Richi Haller

15 000 Paar SCHUHE für die ganze Familie 100% QUALITÄT

Riesige AUSWAHL, unschlagbare PREISE!

6000 PAAR 1/2 PREIS

Aarauerstrasse 42 · 5734 Reinach
Telefon 062 771 72 69

schuhSUPERmarkt
Gut beraten! Clever gekauft!



Huwa

seit 1911



FRÜHLINGS- AKTION

Vom 1. März bis 31. Mai 2022

**Waschturm
CHF 3'980.00**
statt CHF 9'688.00 (Bruttopreis)

Preis inkl. MWST
exkl. CHF 48.00 vRG*
exkl. CHF 400.00 Montage
Lieferung frei Haus

*vorgezogene Recyclinggebühr

Bestehend aus:
Waschmaschine Suisse 8PL 16, A
Wäschetrockner Suisse 8WPT 16, A++
Turmbauset

Füllmenge 1 – 8 kg

**Entwickelt und produziert
in der Schweiz**



Mehr Infos auf www.huwa.ch und Telefon 062 773 11 70

Erzählital startet in die 13. Runde

Unter dem Motto «Treffpunkt» werden die gelben Erzählitalpunkte während 3 Wochen im September in den 13 Verbandsgemeinden aargauSüd impuls auf spannende Anlässe aufmerksam machen. Geschichten in Worten, Bildern und Klängen, über besondere Menschen und Orte lassen die Bevölkerung am Betttagwochenende über ihre Gemeindegrenzen hinweg näher zusammenschliessen.

(Eing.) – Als im Jahr 2009 gestartetes Projekt ist das Erzählital am Betttagwochenende längst Tradition in den aargauSüd-Gemeinden. Organisiert werden die Anlässe von Botschafterinnen und Botschaftern, die mit viel Hintergrundwissen und Spürsinn die oft im Verborgenen blühenden Perlen ihrer Gemeinde ans Licht bringen. Jahr für Jahr leuchten rund 140 gelbe Punkte ab Ende August am Strassenrand im Wynen- und Seetal und bis hinein in die Klassenzimmer, wo bereits die Schülerinnen und Schüler in Workshops die Kunst des Erzählens entdecken. Am Betttagsonntag wird das Erzählital zudem am Liebeggertag im Landwirtschaftlichen Zentrum zu Gast sein.

Verankert wurde dieser sogenannte «Leuchtturm der Region» im Regionalen Entwicklungskonzept REK 2009 durch den damaligen Regionalplanungsverband Wynen- und Seetal. Dieser entwickelte sich auch selber zur Standortorganisation impuls aargauSüd weiter. Unter diesem Dach pflegen heute die Gemeinden Beinwil am See, Birrwil, Burg, Dürrenäsch, Gontenschwil, Leimbach, Menziken, Oberkulm, Pfeffikon (Ortsteil von Rickenbach LU), Reinach, Teufenthal, Unterkulm und Zetzwil sowie Vertreter aus Gewerbe und Wirtschaft eine erfolgreiche Zusammenarbeit.

Das Erzählital ist ein Markenzeichen für aargauSüd.

Dank ehrenamtlichem Engagement können die Anlässe kostenlos besucht werden. Grosszügige Partner aus Wirtschaft und Gewerbe finanzieren die gelben Punkte und beweisen oft auch als Gastgeber ihre Verbundenheit mit der Region. Alle Informationen zum Erzählital, das Sponsoringkonzept und Rückblicke bis ins Gründungsjahr sind unter www.erzählital.ch zu finden.



Weitere Auskünfte:

Denise Geiser, Vorstand aargauSüd impuls
und Leitung Kernteam Erzählital
079 691 91 65 / denise.geiser@oberkulm.ch

Atrium-Frühlingsmesse 29./30.04. und 01.05.22

Fr., 17.00 – 20.00 Uhr, Sa., 10.00 – 16.00 Uhr, So., 10.00 – 16.00 Uhr
auf dem Firmenareal der Atrium-design ag, Aarauerstrasse 8, Reinach



- Wintergarten
- Terrassenüberdachung
- Sonnen-/Windschutzsysteme
- Verglasungen
- Garagen-/Industrietore
- Geländer
- Grills
- Gartenmöbel
- Haussteuerungen
- TV / Hi-Fi
- Soundsysteme
- Gartenbau
- Naturgarten



www.atrium-design.ch



www.grillcenter.ch



www.ihregartenwelt.ch



www.meitom.ch



www.audiovideocenter.ch



Angehörige der ZSO aargauSüd anlässlich des Feuerwehr-Grundkurses (links) und beim Einsatz in der Residenz Falkenstein.

Die ZSO aargauSüd ist einsatzbereit

(Eing.) – **Inspektion Kanton:** Alle zehn Jahre werden durch den Kanton die Zivilschutzanlagen der regionalen Zivilschutzorganisationen überprüft. Die Kontrollen erfolgen im Auftrag des Bundes, welcher jährlich Beiträge für den Unterhalt von Zivilschutzanlagen an die Kantone ausbezahlt. Im Gegenzug soll regelmässig überprüft werden, ob die vorhandene Infrastruktur sachgerecht unterhalten wird und im Belegungsfall einsatzbereit ist. Über die Ergebnisse der Inspektion erstattet der Kanton dem Bund schriftlich Bericht. Die sogenannte periodische Anlagekontrolle (PAK) stand in der Woche vom 21. März bei der ZSO aargauSüd an. Das Ergebnis ist erfreulich. Die Inspektoren kamen zum Schluss, dass die Anlagen sowie die ZSO aargauSüd im Allgemeinen für Notfallsituationen gerüstet und einsatzbereit ist.

Verpflegung Grundkurs Feuerwehr: Nachdem die ZSO aargauSüd bereits im Herbst 2021 bei einem Anlass der Feuerwehr Oberwytental die Verpflegung übernahm, durfte auch im Grundkurs für neu eingeteilte Angehörige der Feuerwehr Mittleres Wytental am 18./19. März für das leibliche Wohl gesorgt werden. Die Küchencrew erfüllte auf der ganzen Linie und stärkte die ca. 70 Teilnehmerinnen und Teilnehmer für die zweitägige Ausbildung. Es war ein weiteres erfolgreiches Ergebnis der en-

gen Zusammenarbeit zwischen Zivilschutz und Feuerwehr.

WK Einsatzvorbereitung: Im September 2021 wurde erstmalig ein Ausbildungsprogramm zur Einführung in die pflegerische Tätigkeiten für Zivilschützer durchgeführt. In einem zweitägigen Theorieblock und anschliessendem achttägigen Praktikum erhielten 13 Angehörige der Zivilschutzorganisation aargauSüd eine Ausbildung in der unterstützenden Arbeit im pflegerisch-betreuenden Alltag. In den zwei Wochen vom 14. bis 25. März konnte das Gelernte im Rahmen des WK Einsatzvorbereitung angewendet werden. Sehr zur Freude des Pflegepersonals wurden die frisch Ausgebildeten beispielsweise im Asana Spital Menziken oder in der Tagestätte für Betreuung und Pflege Falkenstein eingesetzt. Dabei wurden sie zu einem festen Bestandteil des Pflegeteams und halfen tatkräftig bei der alltäglichen Arbeit mit. Ziel ist es, die Kompetenzen zu erhöhen, um in einer Krisensituation die Bewohnerinnen und Bewohner und das Pflegepersonal sofort und optimal unterstützen zu können. Im Herbst 2022 wird dieses Ausbildungsprogramm für 15 weitere Zivilschutzangehörige wieder gestartet. Die Kompetenz des Zivilschutzes soll so für allfällige Pflegenotstände wie Pandemien immer weiter erhöht werden.

EINLADUNG ZUR FRÜHLINGSAUSSTELLUNG 08.04 – 10.04.2022



BEREIT FÜR'S ABENTEUER?
TOYOTA RAV4 HYBRID



HALLO YARIS CROSS
DER KOMPAKTE 4x4-HYBRID SUV

Jetzt Probe fahren

UNSERE NEUESTEN MODELLE ERWARTEN SIE!
Jetzt mit bis zu 10 Jahren Toyota Garantie.*

*Service-aktivierte 10-Jahres-Garantie oder 160'000 km ab 1. Immatriculation für alle Toyota Fahrzeuge (es gilt das zuerst Erreichte). Detaillierte Informationen finden Sie in den Garantiebestimmungen auf toyota.ch.

Garage Brun Reinach

Carrosserie+Autospritzwerk

www.garagebrun.ch

Wir freuen uns auf Ihren Besuch
Ihr Garage Brun Team



mit Hüpfburg auf unserem Areal

Freitag 16.00 - 19.00 Uhr
Samstag 10.00 - 18.00 Uhr
Sonntag 10.00 - 16.00 Uhr

BiblioWeekend und Jubiläum in der Bibliothek

Die Bibliothek Unterkulm nahm das Schweizerische BiblioWeekend vom 25. – 27. März zum Anlass, das 50-jährige Jubiläum zu feiern.



V.l.: Gabi Müller, Sandra Reusser und Elisabeth Krack, Leitung.

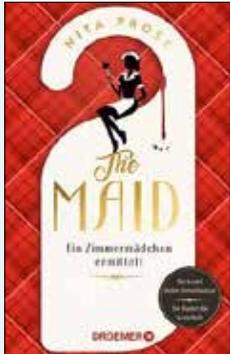
(Eing.) – Am Freitag lud die Bibli zur Weidegustation mit dem Weingut Lindenmann aus Seengen ein. Begleitend war Nina Dössegger von der Wynabuchhandlung in Reinach mit einem Medientisch rund um Bücher und Genuss anwesend. Am Samstagnachmittag stand ein «Tag der offenen Tür» auf dem Programm. Erwachsene und Kinder konnten mit Christina Sgier in die Welt der Märchen eintauchen, die Kinder durften ihre eigene Bibli-Tasche gestalten und Bee-Bots programmieren. Natürlich stand auch Kaffee und Kuchen auf dem Programm. Highlight war der Comic-Workshop vom Samstagabend mit Comiczeichner Raphael Bräsecke aus Will SG. Die Jugendlichen waren begeistert vom Workshop und von ihren Kreationen und genossen anschliessend eine feine Pizza. Besinnlicher ging es am Sonntagmorgen zu. Christine Friderich gestaltete eine Matinée zum

Thema «Worte – Nahrung für die Seele». Dabei wurde sie auch dem Motto des BiblioWeekends «Nach den Sternen greifen» gerecht. Die Lesung wurde mit Musik untermalt. Zur Matinée waren auch Gemeinderatsvertreter, Bibliothekskommission sowie ehemalige Mitarbeiterinnen der Bibli eingeladen. Das BibliTeam lud zum Abschluss des BiblioWeekends zum Apéro mit Prosecco, Orangensaft und Zopf nach draussen in die herrliche Frühlingssonne ein. Besonders stolz ist das BibliTeam auf die neuen Taschen, welche pünktlich aufs Jubiläum eingetroffen sind. Den Besuchern des BiblioWeekends wurden diese kostenlos abgegeben. Das gelungene Wochenende fand bei gemütlichem Beisammensein seinen Ausklang.

Im Namen des Gemeinderats Unterkulm danken wir unserem geschätzten BibliTeam Kulm.

Lesestoff für Leseratten

In Zusammenarbeit mit den regionalen Bibliotheken stellen wir Ihnen an dieser Stelle monatlich eines oder mehrere Bücher etwas näher vor. Fragen Sie in Ihrer Bibliothek nach diesen oder anderen Büchern.



The Maid – Ein Zimmermädchen ermittelt

Nita Prose, 2022

Klappentext:

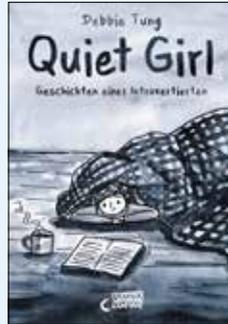
Jeden Morgen freut sich Molly Gray darauf, in ihre frisch gestärkte Uniform zu schlüpfen: Sie liebt ihren Job als Zimmermädchen im altehrwürdigen Londoner Regency Grand Hotel sehr! Doch dann findet sie den berühmten, schwerreichen Mr. Black tot in seinem Zimmer auf und wird prompt zur Hauptverdächtigen erklärt.

Denn Molly ist kein gewöhnliches Zimmermädchen: Durch ihr kurioses Verhalten verstrickt sie sich in Ungereimtheiten! Kurzerhand nimmt sie die Ermittlungen selbst in die Hand und versucht mit Hilfe der klugen Sinnsprüche ihrer Grandma, einem Faible für Inspektor Columbo und echter Freunde im Hotel, die Ordnung wieder herzustellen.

Denn Molly ist kein gewöhnliches Zimmermädchen: Durch ihr kurioses Verhalten verstrickt sie sich in Ungereimtheiten! Kurzerhand nimmt sie die Ermittlungen selbst in die Hand und versucht mit Hilfe der klugen Sinnsprüche ihrer Grandma, einem Faible für Inspektor Columbo und echter Freunde im Hotel, die Ordnung wieder herzustellen.

Tipp von Susanne Hirt:

The Maid ist ein kurzweiliges Lesevergnügen mit einem anrührenden Blick auf die Menschen. Molly, das etwas naive, gutgläubige und perfektionistische Zimmermädchen, das nur langsam begreift, was die anderen längst begriffen haben.



Quiet Girl

Debbie Tung, 2022

Klappentext:

Leises Mädchen – laute Welt. Debbie geht nicht gerne unter Leute. Sie schreibt lieber Textnachrichten, als zu telefonieren und steht auf Partys immer abseits. Ein perfekter Tag ist für Debbie, wenn es draussen regnet und sie mit einer Tasse Tee und einem Buch auf dem Sofa liegen kann. Natürlich fragt sie sich, ob etwas mit ihr nicht stimmt. Aber sie ist eben einfach glücklich mit sich selbst. Und mit Jason, der sie so akzeptiert, wie sie ist. Auch ohne viele Worte. Was soll daran verkehrt sein? Eine warmherzige Geschichte für alle, die einfach mal eine Weile die Welt leise drehen lassen wollen.

Tipp von Daniela Studer:

Eine wunderbare Geschichte über die introvertierte Debbie. Sie beschreibt mit stimmungsvollen Bildern den «inneren Kampf» zwischen den eigenen Möglichkeiten und den Erwartungen der Anderen. Es geht auch um die Akzeptanz der eigenen Persönlichkeit, so wie das Verständnis für «leise Menschen». Ein wundervoller, einfühlsamer Comicroman. Ich empfehle ihn allen, die Debbie und ihre Welt kennenlernen möchten und sich darin vielleicht wiederfinden werden.

Sind ihre Fenster bereit?



So individuell wie Ihr Zuhause sind unsere Vorhänge. Die Vielfalt ist riesengross. Ob Tagesvorhänge, Flächenvorhänge, Plissee, Jalousien, Rollos und Lamellen, es ist für jedes Fenster das passende dabei. Egal, ob als Sichtschutz oder elegantes Wohnaccessoire: Vorhänge sind aus unseren Räumen nicht mehr wegzudenken und erfüllen viele praktische Aufgaben. Lassen Sie sich von unseren Spezialisten inspirieren und beraten!

Entdecken Sie in über 1500 Designs und unterschiedlichen Farbwelten die perfekten Vorhänge für Ihr Zuhause. Je nach Konfektion bekommt der Raum eine andere Wirkung. Helle Farben lassen einen Raum grösser wirken und mit dunkleren Farben und Mustern setzen wir punktuelle Akzente. Wir haben eine grosse Auswahl für verschiedene Bedürfnisse, wie zum Beispiel:

- Akustikvorhänge, die den Schall absorbieren
- Beschichtete Stoffe, die schwer entflammbar sind
- Blackout- und Verdunklungsvorhänge, die auch bei Lichteinfall der Storen den Schlaf gewährleisten
- Lamellen für Wintergärten, welche die Hitze minimieren
- Jalousien und Rollos für Büros, damit die Sonnenstrahlen nicht auf den Bildschirm fallen

Ganz gleich, ob Umzug oder Renovierung: Ein neuer Vorhang sollte mit Bedacht und Sorgfalt ausgewählt werden. Die persönliche Beratung bei uns in Dürrenäsch ist der richtige Start für Ihre Traum-Vorhänge. Gerne kommen wir auf Wunsch zu Ihnen nach Hause und messen alles aus. Überzeugen Sie sich selbst von unserem grossartigen Service.



Doris Schwank
Einrichtungsberaterin

Tipp der Spezialistin

Mit neuen Vorhängen haben Sie die kreative Möglichkeit, Ihre eignen vier Wände noch gemütlicher zu machen und sich darin rundum wohl zu fühlen.

Profitieren Sie jetzt!

20% Rabatt auf das gesamte Vorhang- und Fensterbeschattungssortiment im Monat April



Möbelhaus Comodo AG
Alte Hallwilerstrasse 2, 5724 Dürrenäsch
062 777 09 77, comodo-moebel.ch

Ab April: Neue Gesetze für E-Bikes

Ab April 2022 müssen alle E-Bikes mit einem Tagfahrlicht ausgestattet sein. Der Bundesrat hat im Dezember 2021 neue Strassengesetze für E-Bikes verabschiedet. Gemäss Verordnung des Bundesamts für Strassen ASTRA müssen ab dem 1. April sowohl die schnellen E-Bikes (mit Tretunterstützung bis 45 km/h) als auch die langsamen E-Bikes (mit Tretunterstützung bis 25 km/h) mit einem Tagfahrlicht ausgestattet sein. Diese Massnahme zielt darauf ab, die Sicherheit und Sichtbarkeit im Verkehr zu erhöhen und damit Unfälle zu vermeiden. E-Bike-Fahrende die künftig ohne eingestelltes Licht am Tag erwischt werden, sollen eine Ordnungsbusse von 20 Franken bezahlen müssen.

Umstellung für sportliche E-Bikes

Insbesondere für sportliche E-Bikes (E-MTB, E-Rennvelo & E-Gravel) mit Tretunterstützung bis 25 km/h bedeutet dies eine Umstellung. Während bei schnellen E-Bikes und bei City-E-Bikes Front- und Rücklichter meist bereits standardmässig verbaut sind, werden sportliche E-Bikes in den oben genannten Kategorien von den Herstellern in der Regel ohne Beleuchtung ausgeliefert. Dennoch unterliegen auch diese E-Bike-Kategorien der gesetzlichen Regelung hinsichtlich Beleuchtung und müssen künftig mit Licht ausgestattet werden, sofern das Velo auf öffentlichen Verkehrsflächen verwendet wird. Eine Verkehrsfläche ist dann öffentlich, wenn sie nicht ausschliesslich privatem Gebrauch dient und folglich einem unbestimmten Benutzerkreis zur Nutzung offen steht. Auch ein Waldweg oder ein Bike-Trail ist somit meistens eine öffentliche Strasse wodurch auch dort die Lichtpflicht gilt.

Gesetzliche Vorschriften Velobeleuchtung

Gemäss der Verordnung über die technischen Anforderungen an Strassenfahrzeuge (VTS) ist in Art. 216 und 217 sowie in der Verkehrsregelnverordnung (VRV) Absatz 30 Art. 1 geregelt, wie die Lichter am Velo ausgestattet sein müssen: «Fahrräder müssen bei Beginn der Abenddämmerung bis zur Tageshelle, bei schlechten Sichtverhältnissen und in Tunneln mindestens mit einem nach vorn weiss und einem nach hinten rot leuchtenden, ruhenden Licht ausgerüstet sein.» Achtung: Blinklichter sind nur als Zusatzbeleuchtung erlaubt! Und: «Die ruhenden Lichter müssen nachts bei guter Witterung auf 100 Meter sichtbar sein, dürfen aber nicht blenden.»

Bei langsamen E-Bikes (Leichtmotorfahrräder nach Art. 18 Bst. b VTS, Tretunterstützung bis 25 km/h oder max. 20 km/h im reinen Motorbetrieb) müssen mindestens ein nach vorne gerichtetes weisses und ein nach hinten gerichtetes rotes, ruhendes Licht vorhanden sein (Art. 178a Abs. 1 VTS). Gemäss Artikel 178a Absatz 1 VTS müssen die Lichter an langsamen E-Bikes fest angebracht sein. Bei schnellen E-Bikes (Motorfahrräder nach Art. 18 Bst. a VTS, Tretunterstützung bis 45 km/h) muss eine typengenehmigte (z.B. K-Homologationsmarke, UNECE-Kennzeichnung, ABG-Prüfzeichen) Motorfahrradbeleuchtung fest angebracht sein (Art. 179a Abs. 1 VTS).

Weitere Informationen zu Gesetzen, Verkehrsregeln und Sicherheitsmassnahmen für E-Bikes findet sie auch im E-Bike-Ratgeber von Veloplus.



Neue Verkehrsregeln 2022

Mit einem Jahreswechsel gibt es oftmals auch Änderungen, auf die wir uns einstellen müssen. Wir haben die wichtigsten Änderungen zusammengestellt.

Winterreifenpflicht in Frankreich

Seit November 2021 gibt es in einigen Bergregionen in Frankreich eine Winterreifenpflicht. Vom 1. November bis zum 31. März sind in diesen Regionen Winterreifen obligatorisch. Im ersten Jahr soll es noch keine Bussen geben, aber ab dem 1. November 2022 wird es ohne Winterreifen teuer.



Zusätzliches Nummernschild für Veloträger möglich

Wer sein Velo mit einem Veloträger transportieren möchte, kennt das Problem: Wird das Nummernschild des Autos vom Veloträger verdeckt, muss das Schild abmontiert werden und am Veloträger befestigt werden. Ab 1. März 2022 kann ein zusätzliches Kontrollschild für den Veloträger bestellt werden und so entfällt das lästige Umplatzen. Das dritte Schild ist freiwillig, es darf immer noch das Autoschild befestigt werden. Die neuen Schilder werden die Farbe rot tragen, um Verwechslungen zu vermeiden, und können ab dem 1. März 2022 bei den Strassenverkehrsämtern bestellt werden.

Fahrassistenzsysteme: EU-Norm auch in der Schweiz

Mit den neuen Fahrassistenzsystemen wurde Anfang 2020 von der EU eine Verordnung erlassen, mit welcher einige Assistenzsysteme obligatorisch werden. Ab 1. Januar 2022 übernimmt die Schweiz diese Verordnung ebenfalls. So soll zum Beispiel in jedem Auto ein Notbrems-Assistenzsystem, ein Spurhalteassistent und ein Stauilot eingebaut sein. Die ersten Vorschriften sind ab Juli 2022 gültig. Ab diesem Zeitpunkt sollen nur noch Autos mit den entsprechenden Fahrassistenzsystemen produziert werden. Die genauen Daten der Umsetzung sind beim Bundesamt für Strassen einsehbar: www.astra.admin.ch

Neue Umweltzonen

Die Umweltzonen in Europa werden immer wieder erweitert. Mit dem neuen Jahr gibt es zum Beispiel eine neue Umweltzone in Strasbourg. Und in Paris werden die Vorschriften strenger: Ab Juli 2022 dürfen neben den bisherigen Kategorien Crit'Air 4 und 5 nun auch die Fahrzeuge mit Crit'Air 3 nicht mehr in die Umweltzone fahren.

Auch in Italien gibt es Änderungen. In Bologna dürfen ab 31. Dezember 2021 auch die Fahrzeuge der Kategorie Euro 2 nicht mehr in die Umweltzone einfahren.

Autor: TCS Sektion Aargau, Gewerbebeweg 1, 5242 Birr, www.tcs-aargau.ch

Die chirurgische Neuausrichtung am Asana Spital Menziken



Die Ärzteschaft Chirurgie am Asana Spital Menziken.

Per 1. Januar 2022 hat PD Dr. med. Michael Kremer die Leitung der Abteilung für Chirurgie am ASANA Spital Menziken übernommen. Daneben wird er weiterhin als Leitender Arzt Viszeralchirurgie am KSA tätig sein. In seiner Abwesenheit vertritt ihn Dr. med. Alexander Gräfitsch, stellvertretender Chefarzt am Spital Menziken und Oberarzt mit besonderer Funktion am KSA. Somit ist am Spital Menziken eine kontinuierliche chirurgische Vor-Ort-Versorgung gewährleistet. Zudem ist täglich ein Oberarzt der Klinik für Traumatologie und Orthopädie des KSA anwesend, sodass hier auch Erkrankungen des Bewegungsapparates oder Unfälle auf hohem Niveau versorgt werden

können. Stefan Wichmann, Oberarzt mit besonderer Funktion, wird auch künftig am Spital Menziken chirurgisch tätig sein. Auch die Belegärzte Dr. med. Michael Kettenring und Dr. med. Bernd Heinrich werden sowohl Operationen durchführen als auch an den 24-Stunden-Notfalldiensten beteiligt sein.

Aus der gewonnenen Nähe des Spitals Menziken zum KSA ergeben sich viele Vorteile für die Patienten der Region. Standardeingriffe wie die Entfernung der Gallenblase oder die Operation von Brüchen wie Leisten-, Nabel-, Bauchwand- und Narbenhernien werden auf höchstem Niveau und in der Regel durch die sogenannte Schlüsselloch-Methode minimalinvasiv durchgeführt. Aber auch komplexere Eingriffe wie z.B. Operationen am Dickdarm können minimalinvasiv und damit schonend in Menziken durchgeführt werden. Da Dr. Kremer zudem das Pankreas-Zentrum am KSA koordiniert, verfügt er über reichlich Know-how und Erfahrung in der operativen Behandlung von Tumorerkrankungen. Da viele dieser Erkrankungen heute durch Spezialisten verschiedener medizinischer Fachrichtungen gemeinsam besprochen werden, können Tumorpatienten auch im Spital Menziken gesehen werden. Sind alle notwendigen Untersuchungen erfolgt, wird der Fall im Tumorboard des KSA erörtert, wo sämtliche Spezialisten einmal wöchentlich zusammenkommen. Sollte im Verlauf der Therapie eine Operation



Dr. med. Alexander Gräfitsch und PD Dr. med. Michael Kremer.

empfohlen werden, die eine intensivmedizinische Überwachung notwendig macht, kann diese von Dr. Kremer im KSA durchgeführt werden. Eine frühzeitige Rückverlegung ins Spital Menziken sollte den Genesungsprozess beschleunigen. Eventuell nötige Tumornachsorgeuntersuchungen werden von Dr. Kremer auch am Spital Menziken in Zusammenarbeit und Absprache mit den Hausärzten angeboten.

Dr. Gräfitsch ist als ausgewiesener Experte der operativen Therapie von Bauchwandbrüchen bzw. Leistenhernien federführend am Aufbau des Hernienzentrums im KSA beteiligt. Bruchoperationen werden heute wie oben bereits erwähnt häufig mittels Schlüsselloch-Metho-

de durchgeführt, und gerade Leistenhernien können damit überwiegend ambulant versorgt werden, womit kein langer Spitalaufenthalt nötig ist.

Mit dieser chirurgischen Neuausrichtung und der Nähe zum KSA wollen wir im Spital Menziken eine wohnortnahe, qualitativ hochstehende operative Therapie für Patienten aus dem Wynen- und dem Suhrental anbieten. Zugleich können die komplexeren, interdisziplinären Therapien durch unsere Spezialisten bzw. Operationen durch Dr. Kremer und Dr. Gräfitsch am KSA erfolgen mit der Option auf eine rasche, wohnortnahe Rückverlegung nach Menziken.

Asana Spital Menziken AG
 Spitalstrasse 1
 5737 Menziken
 Telefon 062 765 31 31
 Fax 062 765 35 25
 info@spitalmenziken.ch
 www.spitalmenziken.ch

Allergien: Wenn's juckt und läuft ...

Was tun, wenn die Luft voller Pollen ist?

Tipps für eine unbeschwerte Blütezeit jetzt in Ihrer Apotheke.



Die einen freuen sich über die erwachende Natur und alles, was blüht und neu spriest, die anderen leiden unter Nasenlaufen, juckenden Augen oder sogar Atemproblemen wegen ihres Heuschnupfens jedes Jahr aufs Neue. Doch nicht nur Pollen machen vielen Menschen das Leben schwer. Prinzipiell kann fast alles unter bestimmten Voraussetzungen allergische Reaktionen hervorrufen. Selten können Allergien auch lebensbedrohend werden, z.B. Allergien auf Nüsse oder Insektenstiche, die Atemnot verursachen, aber auch Medikamentenallergien.

Doch was ist eigentlich eine Allergie? Unter Allergie verstehen wir eine Überempfindlichkeitsreaktion des Körpers gegen harmlose, fremde Stoffe. Sehr häufig sind dies Eiweisse, z.B. von Pollen, von Hausstaubmilben oder Tierhaaren, Insekten-

giften aber auch Nahrungsmitteln. Diese Stoffe bezeichnen wir als Allergene. Kommen Betroffene mit diesen Allergenen in Berührung, etwa über die Nahrung oder durch Einatmen, reagiert der Körper mit einer unpassenden Reaktion, in der Regel an Haut oder Schleimhäuten, die wir als Allergie bezeichnen.

Doch woher weiss ich, was meine Beschwerden auslöst? Ab wann muss ich mit Symptomen rechnen? Kann ich zur Vorbeugung etwas tun? Aufklären kann hier ein Allergie-Check in ihrer Apotheke. Mit Hilfe einer kleinen Menge Blut aus der Fingerkuppe können die häufigsten Allergene bestimmt werden. Sollten Pollen die Auslöser sein, sehen wir, welche es sind und können so sagen, wann mit Symptomen gerechnet werden muss und wie eine eventuell auch vorbeugende Therapie aussehen könnte. Geeignete Präparate aus dem Bereich der Komplementärmedizin können bereits auch schon für Kinder eingesetzt werden, seien es Mittel der Spagyrik, der Gemmotherapie oder Spenglersane. Natürlich gibt es immer auch die Möglichkeit, lokal wirksame Nasensprays oder Augentropfen oder auch Antihistaminika in Tablettenform anzuwenden. Im Alltag hilfreich ist es schon, abends die Haare zu waschen und regelmässig die Nase mit Zubereitungen aus Emser Salz oder Meersalz zu spülen.

Ihre Apotheke hilft Ihnen gerne weiter, Ihre allergischen Beschwerden zu lindern.

Sabine Brentrup, Apothekerin
 TopPharm Homberg Apotheke, Beinwil am See

Gallensteine bilden sich häufig in der Gallenblase, weniger häufig auch in den grossen Gallengängen. Die Galle selbst wird gebildet in der Leber und dann über einen Gang in die Gallenblase abgegeben. Sind in der Galle zu viel Cholesterin oder Bilirubin (gelber Blutfarbstoff) enthalten, kommt es chemisch zu einem Ausfällen der beiden Produkte, sie können nicht mehr in der Galleflüssigkeit gelöst werden und es bilden sich Gallegries oder eben Gallensteine.

Es gibt von Seiten der Entstehung zum Teil genetische Faktoren. So ist seit Kurzem bekannt, dass es eine bestimmte Genvariante gibt, welche Gallensteine deutlich begünstigt. Diese Variante ist bei etwa 10% der Menschen vorhanden, sodass diese ein deutlich erhöhtes Risiko für Gallensteine haben. Ansonsten ist aber die Ernährung hauptverantwortlich. 20% Übergewicht erhöht das Risiko beispielsweise um 50%, an Gallensteinen zu erkranken. Eine genetisch vorbelastete, übergewichtige Person hat quasi ein fast 100%iges Risiko, Gallensteine zu entwickeln.

Liegen sich diese Gallensteine in der Gallenblase vor den Ausgang, kann auch bei Nahrungsaufnahme nicht mehr ausreichend Galle aus der Gallenblase abgegeben werden, was ebenfalls deutlich zu der Entstehung von Gallensteinen beiträgt.

Früher hiess es häufig, bis zu einem Viertel der Gallesteinträger hätten irgendwann Symptome. Laut neueren Studien ist diese Rate deutlich geringer, in einzelnen Studien sind es nur etwa 5%.

Gallensteine

Die häufigste Komplikation besteht in der Entwicklung einer akuten Gallenblasenentzündung. Dabei kommt es durch die Entleerungsstörung der Gallenblase, hervorgerufen durch einen Stein oder Steine, zu einer Durchblutungsminde rung der Gallenblasenwand und hierdurch zu einer Besiedlung mit Darmkeimen. Diese führen dann zu einer bakteriellen Entzündung, welche ähnlich wie bei einer Blinddarmentzündung zu einem Platzen des Organs führen kann und damit zu einer generalisier ten Bauchfellentzündung, welche lebensbedrohlich ist.

Früher behandelte man eine Entzündung initial mit Antibiotika und wartete ab, bis die Gallenblase nicht mehr akut entzündet war, um sie dann operativ zu entfernen. Dies hat sich in den vergangenen Jahren deutlich geändert. Studien legen eindeutig nahe, dass eine Entfernung der Gallenblase in den ersten Tagen der Entzündung signifikant geringere Komplikationen mit sich bringt, sodass sich diese Verfahrensweise durchgesetzt hat.

Bei «nur» beschwerdeverursachenden Gallensteinen ohne Entzündung sollte man ebenfalls die Gallenblase entfernen. Diese Operationen können geplant werden. Hierzu können sich Patientinnen und Patienten jederzeit selbst oder über den Hausarzt bei mir anmelden.

Dr. med. Michael Kettenring



dorfheftli

Die kleine Zeitung für das See- und Wynental

Beilage Lehrstellen 2022

Sie haben noch freie Ausbildungsplätze und möchten diese mit Lernenden aus der Region besetzen? Wir bieten Ihnen in Zusammenarbeit mit den lokalen Gewerbevereinen die Plattform:

ALESA ...Us de Schwiz www.alesa.ch Polymechaniker/-in, Produktionsmechaniker/-in EFZ Freie Lehrstellen: 2 Lehrläufigkeit: 4/3 Jahre Schulbildung: Sekundar-/Bezirkschule Berufsmaturität: 5732 Zetzwil Ausbilder: Tobias Brunner tobias.brunner@alesa.ch	K. HIRT AG Innu und Übergeschäft 5732 Zetzwil www.khirtag.ch Maurer EFZ Freie Lehrstellen: 1 Lehrläufigkeit: 3 Jahre Schulbildung: Sekundar-/Bezirkschule Berufsmaturität: möglich Ausbilder: Karl Hirt K. Hirt AG Oberer Hubackerweg 461 5732 Zetzwil 062 773 15 70 info@khirtag.ch
FEHLMANN www.fehlmann.com Polymechaniker EFZ, Automaten EFZ Freie Lehrstellen: 5 Lehrläufigkeit: 4 Jahre Schulbildung: Sekundar-/Bezirkschule Berufsmaturität: möglich Ausbilder: Rolf Blaustein fehmann.ag Birren 1 5703 Seon 062 769 11 11 rolf.blaustein@fehmann.com	poesia www.poesia.ch Kaufmann/-frau EFZ Profil E oder M Freie Lehrstellen: 1 Lehrläufigkeit: 3 Jahre Schulbildung: Sekundar-/Bezirkschule Berufsmaturität: möglich Ausbilder: Daniel Kurmann poesia holding ag Grenzweg 3 5726 Unterkulm 062 852 32 32 daniel.kurmann@poesia-gruppe.ch
Pfister www.pfister.ch Logistiker/-in EFZ, Logistiker/-in EBA Freie Lehrstellen: 3 EFZ, 2 EBA Lehrläufigkeit: EFZ: 3 Jahre, EBA: 2 Jahre Schulbildung: Real- oder Sekundarschule Ausbilder: Beat Pfister Michael Pfister AG Bernstrasse Ost 49 5034 Suhr 062 855 30 72 evh@pfister.ch	neomat www.neomat.ch Kaufmann/-frau EFZ Freie Lehrstellen: 1 Lehrläufigkeit: 3 Jahre Schulbildung: Sekundar-/Bezirkschule Berufsmaturität: möglich Ausbilder: Pascal Kruechel Neomat AG Industriestrasse 23 6215 Beromünster 041 932 41 41 pascal.kruechel@neomat.ch

▲ Muster 2021 ▲

Für nur CHF 520 erscheint Ihr Eintrag mit allen relevanten Angaben Anfang Mai in allen sechzehn Dorfheftli mit einer Auflage von 21 698 Exemplaren – praktisch in der Mitte zum Heraustragen platziert.

Unsere Werbeberater, Nicole Schmid und Nick Eisenegger, stehen Ihnen gerne zur Verfügung.

Zeitung war gestern – heute ist Dorfheftli.

Die Zeitung
mit Mehrwert

5734 Reinach | Basalgasse 6A | 062 765 60 00 | info@dorfheftli.ch
 dorfheftli.ch | facebook.com/dorfheftli | instagram.com/dorfheftli



Jetzt
buchen und
Lernende finden!

Der erste Eindruck zählt



Machen sie nicht einen guten Eindruck? Rico, Theo, Enya und Eira.

Was hat das nun mit Tiermedizin zu tun? Ja klar, bei Neukunden ist das erste Treffen in der Praxis natürlich entscheidend für die weitere Zusammenarbeit. So werden die Hunde bei uns selbstverständlich auch mit einem feinen Gudeli begrüsst sowie verabschiedet, und wir nehmen uns speziell Zeit fürs Kennenlernen und die Beratung.

Aber wie Sie alle wissen: «Der erste Eindruck kann auch täuschen», also müssen wir uns jeweils davor hüten, allzu schnell eine Diagnose zu stellen. Auch wenn 90% der Lahmheiten an den Vordergliedmassen bei Katzen durch Bissverletzungen verursacht werden, viele Durchfälle bei Hundewelpen auf eine Giardieninfektion zurückzuführen sind, Meerschweinchen, die nicht fressen, fast immer Zahnprobleme haben und eine haarlose Stelle am Kopf des Katzenwelpen meistens durch Hautpilz verursacht wird: Sie sollen trotzdem alle gut untersucht werden, bevor wir eine – möglicherweise falsche – Diagnose stellen.

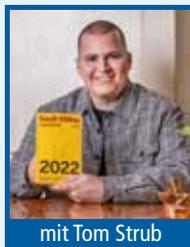
So stellte sich zum Beispiel nach einiger Zeit und weiteren Untersuchungen heraus, dass der Husten des Schäferhundes kein Zwingerhusten war, sondern

durch eine neurologische Störung (Hirntumor) und daraus folgendem Verschlucken verursacht wurde. Der vermeintliche Umlauf an der Krallen des Deutschen Pinschers war ein Melanom und der Schnupfen des Langohres eine Syphilisinfektion. Je häufiger man etwas macht oder diagnostiziert, umso sicherer wird man darin. Gelingt etwas gleich beim ersten Mal – egal ob im Beruf, beim Hobby oder Kochen (lassen Sie sich die eigene Überraschung nicht anmerken) – dann gewinnt man an Vertrauen und Selbstsicherheit. So verhält es sich auch mit den Medikamenten: Stellt uns der Pharmavertreter ein neues, vielversprechendes Präparat vor, probieren wir das Medikament aus: Sehen wir beim ersten Patienten gleich Erfolg, so ist die Chance gross, dass wir es weiter ausprobieren und einsetzen werden. Bleibt der Erfolg beim ersten Versuch aber aus oder das Medikament wird nicht gefressen, so hat es schlechte Karten, um in unsere Produktpalette aufgenommen zu werden. Statistisch zwar völlig falsch, aus einem Einzelfall gleich eine Beurteilung abzuleiten, in der Praxis aber halt doch die Realität. So hat das neue Medikament, welches bei chronischer Arthrose als monatliche Spritze angewendet wird, bereits beim ersten Patienten guten Erfolg gezeigt: Inzwischen zieht wieder der Hund an der Leine und nicht der Besitzer. Kein Wunder, haben wir bereits nachbestellt.

Autor: Dr. med. vet. Patrick Curschellas
 Kleintierpraxis Dr. S. Küng AG, 6215 Beromünster
 www.kleintierpraxiskueng.ch

Zu Hause kochen wie ein Gault-Millau-Koch

Besuch ist angesagt. Freunde, die man mit einem feinen Essen verwöhnen möchte, das nicht 08/15-Charakter hat. Warum also nicht mit einem Viergänger in Gault-Millau-Qualität auffahren? Geht nicht, gibts nicht. Weil nämlich der Boniswiler Gault-Millau-Koch Tom Strub seine Finger im Spiel hat. In einer vierteiligen Serie zeigt er im Dorfheftli Schritt für Schritt, wie man ein Viergangmenü für vier Personen kocht und so zum Starkoch in der eigenen Küche wird.



mit Tom Strub

3. Gang: Rindsfilet medium, Karotte-Sellerie, Risotto, verbrannte Orange



ZUTATEN FÜR 4 PERSONEN

Rindsfilet, Mittelstück	850 g	Knoblauch, gehackt	1/2 Zehe
Sonnenblumenöl	15 g	Weisswein	60 g
Rosmarin	2 Zweige	Geflügelfond	750 g
Thymian	2 Zweige	Butter, in groben Würfeln	150 g
Karotten, geschält, in Würfel geschnitten	250 g	Parmesan	150 g
Sellerie, geschält, in Würfel geschnitten	250 g	Lorbeerblatt	1 Blatt
Rahm	3 dl	Orangen	2 Stk.
Risottoreis	240 g	Olivenöl	
Zwiebeln, gehackt	50 g	Salz, Pfeffer	

ZUBEREITUNG EINEN TAG VORHER

- Die Orangen mit lauwarmem Wasser abspülen. Auf einem Blech in den Ofen geben und bei 180 °C verbrennen lassen bis sie komplett schwarz sind. Danach die Temperatur auf 80 °C runterdrehen und über die ganze Nacht trocknen lassen. Die Orangen am nächsten Tag aus dem Ofen nehmen und auskühlen lassen.

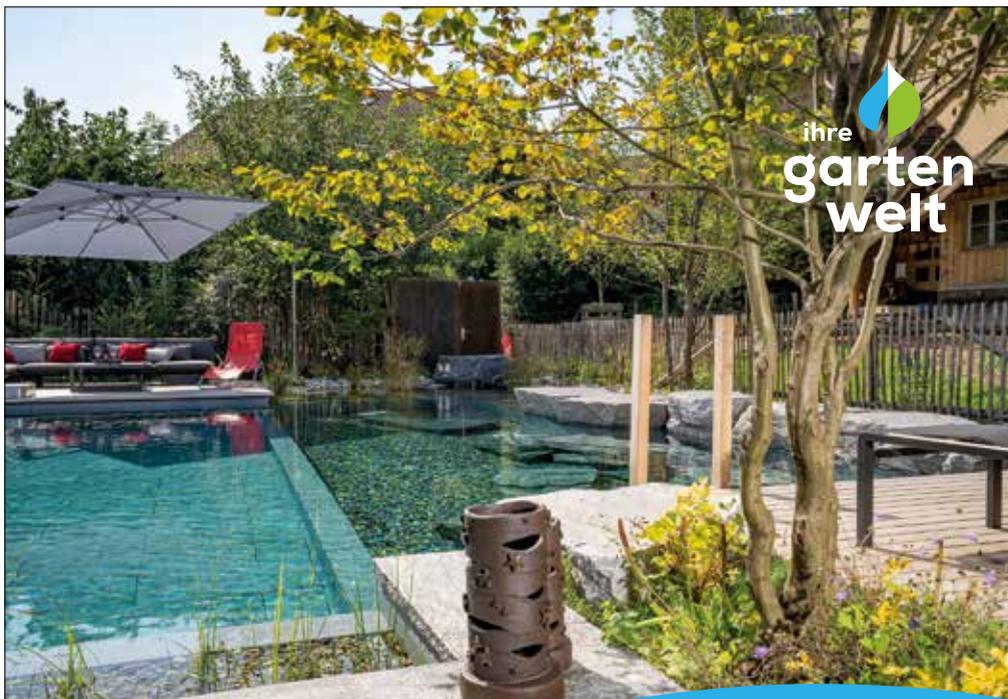
ZUBEREITUNG

- Selleriewürfel und Karottenwürfel auf jeweils ein separates Blech geben und mit einer Prise Salz und Pfeffer würzen. Die beiden Bleche in den vorgeheizten Ofen bei 220 °C geben und für etwa 12 bis 14 Minuten bräunen lassen. Mit dem Rahm je zur Hälfte ablöschen, gut vermischen und nochmals für einige Minuten im Ofen karamellisieren lassen. Wenn der Rahm fast eingekocht ist, beide Bleche aus dem Ofen nehmen und die Gemüsewürfel in zwei passenden Behältern, separat, mit dem Stabmixer fein mixen. Beide Crèmen in kleinen Pfännchen warmhalten und nochmals mit Salz und Pfeffer abschmecken.

- Das Rindsfilet mit Salz und Pfeffer marinieren und im Sonnenblumenöl auf allen Seiten scharf anbraten. Das Filet im vorgeheizten Ofen bei 140 °C auf ein Ofengitter mit Backpapier legen und am besten mit Hilfe eines Kerntemperaturgerätes auf die Kerntemperatur von 48 °C bringen.

- In einem Topf Olivenöl erhitzen, Zwiebeln und Knoblauch dazugeben und ohne Farbe andünsten. Risottoreis hinzugeben, mitdünsten und mit dem Weisswein ablöschen. Das Lorbeerblatt und ein wenig Salz und Pfeffer begeben. Immer wieder mit Geflügelfond knapp bedecken und unter Rühren leicht köcheln lassen, bis das Reiskorn nur noch leicht Biss hat. Das Lorbeerblatt entfernen und auf kleiner Stufe den Parmesan und Butter einrühren. Mit Salz und Pfeffer nochmals nach Geschmack abschmecken.

- Wenn das Rindsfilet die Kerntemperatur erreicht hat, sofort aus dem Ofen nehmen und in einer mittel-heissen Bratpfanne in Butter, mit den Rosmarin- und Thymianzweigen, anbraten. Das Filet herausnehmen und ca. 10 Minuten abstehen lassen. Auf dem Teller zum Anrichten kann man sich dann kreativ ausleben, mit der Karottencreme und der Selleriecreme und mit einer feinen Reibe etwas von der verbrannten Orange auf den Teller reiben (**Wichtig: Nur die verbrannte Haut der Orange ist essbar und schmeckt vorzüglich, der Rest der Orange ist sehr bitter**). Das Filet in vier gleichgrosse Stücke schneiden und auf die Crèmen legen. Das Risotto separat dazu servieren.



ihre
garten
welt

Badespass im eigenen Garten? Holen Sie sich Inspiration! Herzliche Einladung zum

Schwimmteich- und Pooltag
Samstag, 7. Mai 2022, 9.00 bis 12.00 Uhr

Besichtigen Sie mit uns verschiedene Gartenanlagen mit Schwimmteichen und Pools in der Region. Unsere Fachleute beantworten gerne Ihre Fragen.

Infos und Anmeldung: www.ihregartenwelt.ch
Teilnehmerzahl beschränkt.

Ihre Gartenwelt
Grünaustrasse 24, 5712 Beinwil am See
T 062 771 00 95
www.ihregartenwelt.ch



RIO
besser trinken

Passende Begleiter zum Menu von Tom Strub



mit Beni Wiler

Kellermeister und Marktleiter Beni Wiler vom Rio Getränkemarkt in Menziken präsentiert Ihnen zwei verschiedene, hervorragende Begleiter zum Menu auf den Seiten vorher. Geht nicht, gibts auch hier nicht. Zum dritten Gang empfiehlt Ihnen Beni Wiler einen Profundo Variedades Nobles VDT de Castilla oder den Aberlour 14 years Double Cask Mated Scotch Single Malt Whisky. Natürlich können Sie die beiden Getränke auch kredenzen, ohne lange in der Küche zu stehen.

Aberlour 14 years Double Cask Mated Scotch Single Malt Whisky



Bei Aberlour 14 handelt es sich um einen neuen individuellen Batch, der das präzise Know-how des Makers mit dem grossen Respekt vor dem natürlichen

Reifungsprozess verbindet. Dieser Ansatz bewahrt den ureigenen Charakter feinsten Zutaten. Aberlour 14 zeichnet sich durch weiche und sanfte Noten von schwarzer Johannisbeere aus und besticht durch seinen reichen, cremigen Abgang: Die perfekte Balance von Natur und Expertise. Dieser Whisky ist reichhaltig und würzig, aber dennoch subtil und elegant. Feinste Gerste und reines Birkenbush-Quellwasser bewahren ihren eigenen Charakter für einen einzigartigen New-make, der dem Whisky die erwähnte Note von schwarzer Johannisbeere verleiht, eine Signatur-Note, die im Endprodukt wahrnehmbar ist. Es wurden nur die allerbesten handverlesenen Oloroso-Sherryfässer für aromatische Ingwernoten und ein höherer Anteil an First-Fill-Fässern aus amerikanischer Eiche für gehaltvolle, cremige Noten verwendet.

Diese sorgfältige Auswahl einer begrenzten Anzahl von Fässern unterstreicht den handwerklichen Geist und den Ehrgeiz, einen Single Malt von höchster Qualität zu produzieren.

Preis: CHF 69.00 / Flasche

Profundo Variedades Nobles VDT de Castilla



BODEGAS FONTANA

Die spanische Interpretation der italienischen Trendsetter. Profundo besticht mit seiner dichten rubinroten Farbe. Das intensive reif-fruchtige Bukett nach kompottartigen Erdbeeren, einem Hauch Lakritz und Vanille, sowie eine zarte Rauchnote und ein langanhaltender Körper harmonieren perfekt mit Speisen, wie einem Lammgigot oder einem Rindsfilet.

Herkunft: Spanien, Kastilien

Trauben: Tempranillo, Garnacha, Syrah

Geschmack: Langer Auftakt, präsender Gaumen, schmeichelnde Fruchtsüsse, im Nachhall lang und sehr harmonisch

Preis: CHF 19.90 / Flasche

Bestattungen Sonntal Ruth Schachtler GmbH

*Im Wald gibt es kein WLAN... – jedoch eine ganz harmonische Verbindung ...
Baumbestattung – ein Abschied der besonderen Art.*



(Eing.) – Immer häufiger wird mir und meinem Mitarbeiter-Team die Frage nach alternativen Bestattungsarten in der freien Natur gestellt. Viele Personen sind zu Lebzeiten eng mit der Natur – speziell mit dem Wald – verbunden, verbringen viel Zeit in der Ruhe unter Bäumen. Sei es beim Pilze sammeln, beim Spazieren, beim Sport oder einfach, weil die Stimmung im Wald es zulässt, dass die Gedanken freien Lauf haben und Körper und Geist Erholung finden. Deshalb entsteht oft der Wunsch, die letzte Ruhe in dieser stillen und natürlichen Umgebung zu finden. Bei den Ureinwohnern Australiens gilt der Baum als der wichtigste Lehrer für die Menschen.

Bei der Baumbestattung wird die Asche des Verstorbenen in den Wurzelbereich des liebevoll ausgesuchten Baumes beigegeben. Die Symbolik des Weiterlebens im Baum, welcher sich von den Nährstoffen der Asche ernährt, ist ein wunderbarer Gedanke – sich nach dem Tod mit einem Baum zu

verbinden und so den Lebenskreislauf zu schliessen. So entsteht ein Sinnbild für das Fortbestehen des Lebens und zudem entsteht eine sehr persönliche Erinnerung an die verstorbene Person. Oft gehen Angehörige später bewusst in den Wald – zu «ihrem» Baum, um ihre Gedanken, Gefühle und Sorgen mit dem Verstorbenen zu teilen – «the forest is the hospital of our soul».

Die Grabpflege übernimmt die Natur: Bedingt durch die Jahreszeiten verändert der Wald immer wieder sein Aussehen – das kräftig grüne Laub gehört genauso zum Naturschmuck wie das bunte Herbstlaub oder die kahlen, schneebedeckten Äste im Winter. Das Rauschen der Baumwipfel im Wind, das Gezwitscher der Vögel oder das Gurren der Eulen bestimmen die Musik. Da die Asche des Verstorbenen beigegeben wird, ist eine Kremation zwingend. Die Asche kann ohne Behältnis den Wurzeln übergeben werden. Wir bieten auf Wunsch eine ganz leicht vergängliche Öko-Urne an, wenn eine

Urnenbeisetzung gewünscht wird. Diese Urnenart ist innerhalb kürzester Zeit in natürlicher Umgebung aufgelöst. Somit geben wir der Erde zurück, was wir von der Natur erhalten haben und der ökologische Kreislauf wird nicht durch Fremdmaterialien gestört. Eine öffentliche Zeremonie ist auch bei dieser Bestattungsart möglich. Diese kann an einem von den Angehörigen gewünschten Ort oder direkt beim ausgewählten Baum stattfinden.

Es gibt verschiedene Möglichkeiten einen Baum käuflich zu erwerben. Wir pflegen selbst ein Netzwerk mit ortsnahen Waldeigentümern, welche hierzu Hand bieten. Aktuell sind wir am Aufbau eines eigenen, nahegelegenen Ruhewaldes. Gerne stehen wir Ihnen bei konkreten Anfragen mit Rat und Tat zur Seite. Ebenso führen wir auf Wunsch der Angehörigen in der Funktion als freie Trauerrednerin und Trauerbegleiterin Abschiedsfeiern selbst durch, begleiten diese und helfen Ihnen bei der Organisation und Administration. Oft wird eine Baum-

bestattung bereits zu Lebzeiten gewünscht – der Baum definitiv ausgesucht und eine entsprechende Bestattungsvorsorge mit uns Bestatter vereinbart. Diese Vorgehensweise erleichtert den zurückbleibenden Angehörigen die schwere Zeit und nimmt ihnen viele Entscheide ab. Persönliche Beratungen im Bereich von Bestattungsvorsorgen bieten wir kostenneutral an. «Wer einen Baum pflanzt – wird den Himmel gewinnen.» (Konfuzius)

Beigesetzt an den Wurzeln eines mächtigen Baumes – Ruhe, Harmonie im natürlichen Kreislauf der Natur – ein Ort um den Frieden zu finden – für Angehörige wie für den Verstorbenen.

Gerne sind wir für Sie und Ihre Anliegen mit Herz und Zeit da:

Bestattungen Sonntal GmbH
Das Bestattungunternehmen im Wynental, Seetal und Ruedertal
Ruth Schachtler mit Team

GAUTSCHI

Für unsere Umwelt...

Frühlingsaktion**Mulde + Entsorgung Fr. 290.-**4m³ Mulde, regional stellen, abholen, leeren, inkl. Entsorgungsgebühr, LSVA und MwSt.

H.P. Gautschi AG 5728 Gontenschwil 6285 Hitzkirch www.gautschi-gontenschwil.ch 062 773 13 13

Gloor &
Holzbau AG/Schreinerei
 Spenglerei **Baumann**
 Bedachungen

5725 Leutwil • Tel. 062 777 10 87
 www.gloor-baumann.ch

- Zimmerarbeiten
- Bedachungen, Dachfenster
- Allgemeine Schreinerarbeiten
- Spenglerarbeiten
- Holz-Elementbau
- Um- und Neubauten
- Dachgeschossausbauten
- Parkettböden
- Dachsanierungen
- Fassadenverkleidungen
- Flachdachabdichtungen
- Photovoltaik

Top Online-Bericht im Februar

6 785 interessierte Leser

**Finanzfachmann Beat Röllli:
 Neue Herausforderung ruft**

dorfheftli.ch, facebook.com/dorfheftli, instagram.com/dorfheftli



Die VHS-Wynental hat für Sie weitere Highlights bereit.

Mit einem Panflötenkurs für Anfänger lassen wir Sie musikalisch in den Frühling eintauchen. Zudem steht ein spannender Vortrag über die Wespen auf unserem Programm und für die Lesung mit Martin Dean konnte ein neues Datum gefunden werden. Lassen Sie sich inspirieren und geniessen Sie den Frühling mit der VHS!

**Panflötenkurs**

für Anfänger ab Mittwoch, 11. Mai 2022, 19.00 Uhr, 8 Lektionen à 50 Min. Stiftung Lebenshilfe, Saalbastrasse 9, Reinach, Kosten Fr. 216.00. Anmeldung bis 27. April 2022

Umgang mit Wespen ohne Giftstoffe

Donnerstag, 2. Juni 2022, 19.30 – 21.30 Uhr. Aula Schulhaus Breite Reinach, Kosten Fr. 17.00. Anmeldung bis 19. Mai 2022

Martin Dean: Lesung

Donnerstag, 09. Juni 2022, 19.30 Uhr – ca. 21.00 Uhr. Haus 74, Hauptstrasse 74, Menziken, Kosten Fr. 19.00. Anmeldung bis 26. Mai 2022.



Martin Dean ist einer der profiliertesten Autoren der Schweiz und hat Wynentaler Wurzeln. Wir kennen ihn von vielen Büchern wie «Die verborgenen Gärten», «Der Mann ohne Licht», «Meine Väter» oder «Warum wir zusammen sind».

Wir holen nun die für unsere Jubiläumsveranstaltung zum 30-Jahr-Jubiläum geplante Lesung nach und freuen uns, Martin Dean in Menziken begrüßen zu dürfen. Bei seiner Lesung wird er uns sein neues Buch «Ein Stück Himmel» vorstellen, das im Frühjahr 22 erscheint.

«Ein Stück Himmel» stellt existenzielle Fragen nach Freundschaft und Liebe, Leben und Tod, nach Nutzen und Grenzen der modernen Medizin – ein ebenso beklemmender wie leichtfüssig erzählter Roman mit einem verblüffenden Showdown.

Informationen / Auskünfte

Detaillierte Angaben zu den Kursen unter: Homepage: <https://www.vhsag.ch/wynental/> E-Mail: wynental@vhsag.ch



pflegeprivat gmbh
pflegeprivat gmbh –
Zu Hause besser Leben

Wenn es selber nicht geht, helfen wir Ihnen aktiv täglich mit **Pflege und Betreuung rund um die Uhr**. Ihre flexible Spitex auch in Ihrer Gemeinde **rechnet direkt mit der Krankenkasse ab**.

pflegeprivat gmbh
 Muhenstrasse 11
 5036 Oberentfelden

Tel. 062 772 18 18
 info@pflegeprivatgmbh.ch
 www.pflegeprivatgmbh.ch

Buba sagt: Ich bin doch auch noch da, meine Hilfe zählt!




KLEINTIERFREUNDE KULM

Jungtierschau der Kleintierfreunde Kulm

Sonntag, 24. April 2022, 10 – 16 Uhr
 Bezirksschulhaus, Unterkulm

Festwirtschaft: Suppe mit Spatz, Grilladen, Kuchenbuffet
 Tombola, Fellnähstand mit vielen Produkten

Inseratesponsor: **RD HOFMANN AG**
 mech. Werkstätte

GANZ NACH PLAN:
LEBENSQUALITÄT IN DEN EIGENEN VIER WÄNDEN.



EINFAMILIENHAUS TANNENWEG IN SCHAFISHEIM

BAUEN MIT PLAN

ROTH

Verkaufsdoku finden Sie unter: rothplanung.ch

Roth Bau + Planungs AG
 Schanzweg 6 | 5724 Dürrenäsch | rothplanung.ch



Harmonieren bestens zusammen: Jeannine Maurer (links) und ihre Tochter Delia im Büro an der Wydenstrasse 1 in Reinach.



Neuer kreativer Nachschub für Kreativschub

Vier Augen sehen mehr als zwei – sagt man. Und: Vier Hände leisten mehr als zwei. Kommt hinzu, dass zwei kreative Köpfe für noch überraschendere Werbeaufträge sorgen können als nur einer. So jedenfalls ist es bei Jeannine Maurer vom Grafik- und Werbeatelier Kreativschub in Reinach. Sie hat Tochter Delia ins Boot ihrer Firma geholt. Zusammen sorgt das Duo für grafische Frauenpower.

(tmo.) – Eigentlich ist Jeannine Maurer mit ihrem Werbe- und Grafikatelier an der Wydenstrasse 1 schon lange als One-Woman-Unternehmen erfolgreich unterwegs. Daran etwas zu ändern, stand bis vor nicht allzu langer Zeit nicht zwingend auf der To-do-Liste. Aber wir wissen: Zeiten können sich ändern und mit ihr auch die Auftragslage. Diese hat sich bereits im letzten Jahr erfreulich entwickelt. «So jedenfalls, dass ich eine Fachkraft dringend gebrauchen konnte», wie sie verrät. Warum also Verstärkung nicht im nahen – um nicht zu sagen familiären – Umfeld suchen. Und da kam nur eine Person in Frage: Tochter Delia. Nicht nur deshalb, weil sie eine Ausbildung als Gestalterin Werbetechnik absolviert hat und diese im August 2020 erfolgreich abschloss. «Wir ticken auch gleich», wie Jeannine Maurer sagt. Ideal also, um ihre Kunden optisch und werbeteknisch gross rauszubringen. Ganz neu ist Delia bei Kreativschub übrigens nicht. In Stosszeiten und bei Grossprojekten hat sie ihre Mutter schon dann und wann unterstützt. Im September letzten

Jahres hat sie dann definitiv ins Kreativatelier an der Wydenstrasse 1 gewechselt. «Aktuell in einem Vierzig-Prozent-Pensum», wie sie erklärt. Das hat einen bestimmten Grund. Delia besucht nämlich berufsbegleitend die Höhere Fachschule Medienwirtschaft und Medienmanagement in Bern, um ihren beruflichen Rucksack weiter zu füllen. Diesen füllt sie aber auch mit jedem Projekt, welches sie erfolgreich abschliessen kann. Bei unserem Besuch aktuell mit einer Logo-Neugestaltung, der Ladenbeschriftung und der Anpassung von Geschäftsdrucksachen im Rahmen des Umzugs und der Neueröffnung der beiden Reinacher Firmen Mogli und Senza.





HEIZUNG | SANITÄR | REPARATUREN

Oberstegstrasse 2 | 5727 Oberkulm | Tel. 062 776 33 68
info@wyntech.ch | www.wyntech.ch

Inhaber Markus Kuster und Matthias Schmid / ehemals Abbühl + Schmid GmbH

UNSERE STÄRKEN

- Badumbauten
- Reparaturservice
- Entkalkung Wasserewärmer
- Wärmepumpen
- Heizungssanierungen
- Brunnenmeisterarbeiten
- Rohrleitungsbau



Wir sind für Sie da!

Jörg Bolliger AG
5728 Gontenschwil
Tel. 062 773 12 60
www.schreinerei-bolliger.ch

- Küchenbau
- Innenausbau
- Einbauschränke
- Renovationen
- Fenster Holz-Metall
- Haustüren
- Zimmertüren
- Badmöbel



Küchenbau und Geräte-Ersatz



Die Fachfrauen an der Neudorfstrasse 2 in Reinach: Doris Baumann und Tanja Frey.

Promo-Frühling bei Schriber: BERNINA-Space-Lab!

In diesem Jahr feiert das Fachgeschäft Schriber sein 110-jähriges Jubiläum. Die Kundschaft profitiert das ganze Jahr von attraktiven Monatsangeboten. Bereits seit 45 Jahren ist die Firma Schriber die offizielle Vertreterin für BERNINA-Nähmaschinen im Wynental, im Freiamt und im Seetal.

(fhu) – Während der aktuellen Frühlingpromotion im Monat April kommen alle Nähbegeisterten beim Kauf eines neuen BERNINA-Overlockers L850 oder L860 sowie beim Kauf einer Combo-Maschine L890 in den Genuss von zusätzlichen vier gratis Seracor-Nähfäden und einem Rabatt von 300 Franken. Mit den neusten Maschinen der L8-Generation mit On-Screen-Nähberater und Stichoptimierer wird das Overlocken und Covern zum ultimativen Näherlebnis und führt zu fantastischen Ergebnissen. Das Einfädeln wird durch den One-Step-Luftefädler von BERNINA mit wenigen Handgriffen spielend einfach. Mit der grossen Auswahl an Frühling- und Dekostoffen steht einem Frühlingsprojekt also nichts im Weg. Die Fachspezialistinnen in den Verkaufsstellen bieten eine individuelle Beratung rund ums Nähen und Gestalten von Handarbeitsprojekten. In der Filiale Reinach findet man neben einer grossen Auswahl an Stoffen in diversen Qualitäten,

Nähmaschinen für jedes Budget und Mercerie-artikeln auch die passenden Schnittmuster und Ideen für ein neues Projekt. Wolle von MyBoschi ergänzt das Sortiment für ein neues Häkel- oder Strickprojekt.

Schriber fürs Nähen, Bügeln oder Kaffeetrinken. Das Sortiment rund ums Nähen wird durch Qualitätskaffeemaschinen der Firma JURA (offizielle JURA-Servicestelle) sowie durch Bügellösungen von Laurastar ergänzt. Auftrumpfen kann die Firma Schriber zudem mit der eigenen Reparaturwerkstatt, in welcher Näh- und Kaffeemaschinen aller Marken wieder auf Vordermann gebracht werden. Trends und Inspiration gibt die Firma Schriber in ihren Kursen und Workshops gerne weiter und als autorisierte BERNINA-Händlerin bietet sie ebenfalls immer die passenden Maschinen dazu – für Einsteiger und Profis.

+ Dichten und mehr ...

poesia®



Ferienwohnungen Grächen:

MILLEGGA | 4 Zimmer
POESIA SEETALHORN | 6-7

MILLEGGA | 4 Zimmer
POESIA WEISSHORN | 6

ERSATZDICHTUNGEN FÜR DUSCHKABINEN, KÜHLSCHRÄNKE, FENSTER UND TÜREN



Schnelle Lieferung

Kleinmengen bereits ab 1 Stk.

Kostenlose Dichtungsrecherche

●●● **poesia-gruppe.ch**

Grenzweg 3 | Industrie Feldmatte | 5726 Unterkulm | 062 832 32 32 | poesia.ch | shop.mk-dichtungen.ch

Das nächste Dorfheftli erscheint am

Mittwoch 04. Mai

Redaktionsschluss
Freitag, 29. April, 12.00 Uhr

Tagesaktuell sind wir weiterhin auf
www.dorfheftli.ch

**Zeitung war gestern –
heute ist Dorfheftli.**



Die Zeitung
mit Mehrwert

Märkte Unterkulm 2022

Warenmarkt mit Märtstöbli



11. März
13. Mai (mit Lunapark)
26. August
28. Oktober

Samstags-Markt

09. April
11. Juni
17. September
12. November



Jan und Andrea Hunziker mit Moderator Michael Sokoll (links), welcher die Besucher gekonnt durch das Street Grill Tasting führte.



Alle sind heiss auf die neue Garten- und Grillsaison

Achtung, fertig, Frühling! Gartentisch, Stühle, Sonnenschirm und Co. raus an die frische Luft. Nicht vergessen, auch den Grill in Position bringen. Und sollte für die Gartensaison etwas ersetzt werden oder ist sowieso ein Neuanschaffung geplant, ist das Möbelhaus Comodo mit Grillcenter in Dürrenäsch die perfekte Adresse.

(tmo.) – Während die einen noch die letzten Schwünge in den Sulzschnee zaubern, haben andere bereits auf Frühlingsmodus und Gartensaison umgestellt. Dass dem so ist, zeigte sich am Publikumsaufmarsch anlässlich des «Frühlingserwachens» verbunden mit einem Street Grill Tasting am letzten März-Sonntag. Dieses war nach zweijähriger Pause wegen Corona ganz klar Anziehungspunkt Nummer 1. Grillmeister von elf verschiedenen Herstellern waren heiss darauf, den Besuchern ihre Grillkünste, verbunden mit den entsprechenden Gerätschaften und neuen

überraschen Ideen, zu präsentieren und sie von den verschiedenen Köstlichkeiten probieren zu lassen. Eindrücklich, was da alles auf dem Rost, dem Pizzastein, auf der Grillschale oder am Spieß landete und mit Hilfe von Holzkohle, Gas und Pellets gebraten, gebacken und gegart wurde. Vom Butterzopf über die Apfelwähe bis hin zur Tessiner Rotweinwurst mit sämigem Risotto war alles am Start. Und etwas hat das Street Grill Tasting wieder gezeigt: Nichts ist unmöglich. Oder wie es einer der Markenrepräsentanten auf den Punkt brachte: «Grillieren ist wie kochen – einfach geiler.»



EVOLUTION DER REIFEN!

Wir haben
das Rad
nicht erfunden.

Aber bei uns erhalten
Sie unschlagbare
Angebote für Reifen
und Felgen aller Art.



EVENT GARAGE GMBH
Brühlstrasse 328, 5732 Zetzwil

T. +41 62 773 22 18
info@event-garage-zetzwil.ch



E PARTNERFIRMA VU DE GARAGE CRAF AG

GOODYEAR

DUNLOP

FULDA
REIFEN HIER VERBODEN

Sava



GARAGE FAES AG



GARAGE FAES AG
KIRCHENFELDSTRASSE 6
5727 OBERKULM
062 768 20 20
www.garagefaes.ch



Alterszentrum Mittleres Wynental
5727 Oberkulm, www.az-oberkulm.ch
062 768 81 81 (Tischreservation Kafi direkt)

Kafi Bündten

**GESCHÜTZTE GARTENWIRTSCHAFT
MIT PERGOLA!**

MUSIK IM KAFI:
14.04.: Birchgässler
28.04.: Trio Wyna

Unsere Öffnungszeiten: Montag bis Samstag 09.00 bis 17.00 Uhr – Sonn- und Feiertage 10.00 bis 17.00 Uhr

**AKTUELL: SAISONALE FRÜHLINGSKARTE
DONNERSTAG BIS SONNTAG JEWEILS KALBSLEBERLI**

Hit 04.04. – 10.04.: Kutteln an Tomatensauce
Hit 11.04. – 17.04.: Schweinskotelette, Wedges
Hit 18.04. – 24.04.: Pastetli mit Kalbsbrätükügli
Hit 25.04. – 01.05.: Spätzlipfanne

ihre **garten
welt**

Gartenpflege aus Leidenschaft.

www.ihregartenwelt.ch

Frühlings-Mode

neu eingetroffen

remonte

SCHUHE FÜR ALLE UND ALLES
Größen 18 – 50, immer günstiger.

BEAUTY AND BODYCARE
Kosmetikstudio

NEU: Fadenlifting ohne Nadeln
Bodyforming
Microneedling
Hautanalyse und Beratung
Definitive Haarentfernung
Ästhetikbehandlungen
Gesichtsbehandlungen

25^{STATT}
99

**FÜR EINE
BODYFORMING
KENNENLERN-
BEHANDLUNG**

Gültig bis 30. April 2022, gegen Abgabe dieses Bons.

Kosmetikstudio
beauty and bodycare
Hauptstrasse 46
5726 Unterkulm
076 831 73 66
beautyandbodycare.ch

BERNINA

Space Labs

März bis Mai in der MAAG Halle

Nähe dir dein Space-Projekt!

ULTIMATIVE
OVERLOCKER
SERIE

JETZT
300^{CHF}
SPAREN

Jetzt testen
bei Schriber's

Im Schweizer Fachhandel bis 8.5.22. Unverbindliche Verkaufspreise:
L 850 für 2595.– statt 2895.– | L 860 für 3495.– statt 3795.– | L 890 für 4895.– statt 5195.–

schriber

Elektro – BERNINA – Stoffe – Kaffee

Neudorfstrasse 2, 5734 Reinach
062 771 31 73 – www.rschriber.ch
Hauptgeschäft: Hauptstrasse 38, Hochdorf

KOMPETENZ VON HIER

www.k-v-h.ch



Kreativschub.ch
grafik- und werbetechnikatelier

11/2020 artwork.ch



wirz
malergeschäft seit 1946

5737 menziken
russrainstrasse 28
telefon 062 771 46 09

www.malerwirz.ch



www.zaunideen.ch

gartenhag ag

Ihr Spezialist für Zäune, Tore und Sichtschutz.

www.zaunideen.ch



Schröder AG
Architektur • Baumanagement



schroeder-ag.ch • Schorenstrasse 6 • 5734 Reinach

www.schroeder-ag.ch



Huwa
seit 1911

www.huwa.ch

www.huwa.ch

CHS-modulhaus.ch!



Wir bringen Ihr Zuhause!
FIXFERTIG + BEZUGSBEREIT!

 – Qualität

www.chs-modulhaus.ch

Carrosserie Spritzwerk



marcar
GmbH

5734 Reinach Tel. 062 771 14 14

www.marano.ch



**ihre
gartenwelt**

www.ihregartenwelt.ch



**NOTARIATSBÜRO
RAPHAEL BENZ**

Wydenstrasse 1 062 765 77 77
5734 Reinach AG notar-benz.ch

www.notar-benz.ch